GE APPLIANCES

Custom INSERT HOODS

SAFETY INFORMATION 3

USING THE HOOD
Controls 5
Chef Connect 6

CARE AND CLEANING
Filters 7
Surfaces 8
Lights 8

INSTALLATION INSTRUCTIONS . . 9

TROUBLESHOOTING TIPS 17

LIMITED WARRANTY 18

ACCESSORIES 19

CONSUMER SUPPORT 20

OWNER'S MANUAL & INSTALLATION INSTRUCTIONS

UVC7300

Write the model and serial numbers here:

Model #_____

Serial # _____

You can find them on a label on the inside of the hood.

FRANÇAIS

Pour une version français de ce manuel d'utilisation, veuillez visiter notre site web à l'adresse GEAppliances.ca.

ESPAÑOL

Para consultar una version en español de este manual de instrucciones, visite nuestro sitio de internet GEAppliances.com.

GE is a trademark of the General Electric Company. Manufactured under trademark license.

49-2000893 Rev. 4 04-26 GEA

THANK YOU FOR MAKING GE APPLIANCES A PART OF YOUR HOME.

Whether you grew up with GE Appliances, or this is your first, we're happy to have you in the family.

We take pride in the craftsmanship, innovation and design that goes into every GE Appliances product, and we think you will too. Among other things, registration of your appliance ensures that we can deliver important product information and warranty details when you need them.

Register your GE appliance now online. Helpful websites and phone numbers are available in the Consumer Support section of this Owner's Manual. You may also mail in the pre-printed registration card included in the packing material.

GE APPLIANCES

49-2000893 Rev. 4

IMPORTANT SAFETY INFORMATION
READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING

⚠WARNING TO REDUCE THE RISK OF FIRE, ELECTRIC SHOCK OR INJURY TO PERSONS, OBSERVE THE FOLLOWING:

A. Use this unit only in the manner intended by the manufacturer. If you have questions, contact the manufacturer.

B. Before servicing or cleaning unit, switch power off at service panel and lock the service disconnecting means to prevent power from being switched on accidentally. When the service disconnecting means cannot be locked, securely fasten a prominent warning device, such as a tag, to the service panel.

C. Do not use this unit with any solid-state speed control device.

D. This unit must be grounded.

E. Do not use replacement parts that have not been recommended by the manufacturer (e.g. parts made at home using a 3D printer).

F. People who are not physically or mentally capable (including children), or who lack experience and knowledge, should not use this device unless they are supervised or instructed in its use by someone responsible for their safety.

G. Children must be supervised to ensure they do not treat this device as a toy.

H. Do not flambé under the range hood.

⚠CAUTION FOR GENERAL VENTILATING USE ONLY. DO NOT USE TO EXHAUST HAZARDOUS OR EXPLOSIVE MATERIALS AND VAPORS.

⚠CAUTION LIGHTS AND OTHER ACCESSIBLE PARTS MAY BECOME HOT DURING USE. ALLOW LIGHTS TO COOL BEFORE TOUCHING.

⚠WARNING TO REDUCE THE RISK OF A RANGE TOP GREASE FIRE:

A. Never leave surface units unattended at high settings. Boil overs cause smoking and greasy spillovers that may ignite. Heat oils slowly on low or medium settings.

B. Always turn hood ON when cooking on high heat or when flambéing food (i.e. Crepes Suzette, Cherries Jubilee, Peppercorn Beef Flambé).

C. Clean ventilating fans frequently. Grease should not be allowed to accumulate on fan or filter.

D. Use proper pan size. Always use cookware appropriate for the size of the surface element.

⚠WARNING TO REDUCE THE RISK OF INJURY TO PERSONS IN THE EVENT OF A RANGE TOP GREASE FIRE, OBSERVE THE FOLLOWING*:

A. SMOTHER FLAMES with a close-fitting lid, cookie sheet or metal tray, then turn off the burner. BE CAREFUL TO PREVENT BURNS. If the flames do not go out immediately, EVACUATE AND CALL THE FIRE DEPARTMENT.

B. NEVER PICK UP A FLAMING PAN—You may be burned.

C. DO NOT USE WATER, including wet dishcloths or towels—a violent steam explosion will result.

D. Use an extinguisher ONLY if:

1. You know you have a Class ABC extinguisher, and you already know how to operate it.
2. The fire is small and contained in the area where it started.
3. The fire department is being called.
4. You can fight the fire with your back to an exit.

*Based on "Kitchen Fire Safety Tips" published by NFPA.

READ AND SAVE THESE INSTRUCTIONS

IMPORTANT SAFETY INFORMATION
READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING

How to Remove Protective Shipping Film and Packaging Tape

Carefully grasp a corner of the protective shipping film with your fingers and slowly peel it from the appliance surface. Do not use any sharp items to remove the film. Remove all of the film before using the appliance for the first time.

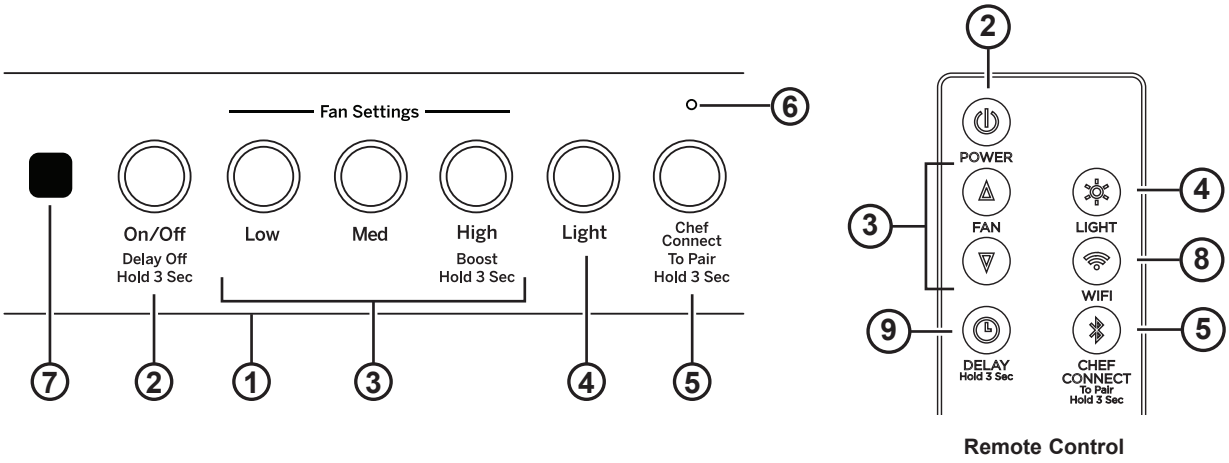
To assure no damage is done to the finish of the product, the safest way to remove the adhesive from packaging tape on new appliances is an application of a household liquid dishwashing detergent. Apply with a soft cloth and allow to soak.

NOTE: The adhesive must be removed from all parts.

NOTE: For further cleaning instructions/suggestions, please refer to the Care and Cleaning section.

READ AND SAVE THESE INSTRUCTIONS

Controls



Remote Control

1. **Rangehood Control Panel:** The control panel is located on the front of the canopy. The position and function of each control button are noted below.
2. **Fan On/Off Button:** On/Off switch for the fan. The fan can be operated by pressing any of the fan setting buttons. Hold for 3 seconds to activate Delay Off feature, which automatically turns the fan off after 15 minutes.
3. **Fan Setting Button:** Speed control for the fan. Press the **Low** button for LOW speed, **Med** for MEDIUM speed, and **High** for HIGH speed. Hold down the **High** button for 3 seconds to activate the BOOST speed that will run for 10 minutes.
   On Remote, press ▲ to increase fan speed, press ▼ to decrease fan speed, including Boost.
4. **Light Button:** On/Dim/Off switch for the LED lights. Press the **Light** button to turn the lights on, again to set the lights to dim setting, and again to turn the lights off.
5. **Chef Connect:** This is a Bluetooth® pairing feature for use with other compatible Chef Connect enabled products on a cooktop or range. When the device is paired, the light and fan will turn ON at the Default Sync Settings upon receiving a command from the range or cooktop. It will remain ON at that setting until the user changes it. To pair devices, hold down the **Chef Connect** button for 3 seconds. To turn it back off, hold the button down for another 3 seconds, see the Chef Connect section for details.
6. **Chef Connect Indicator Light:** Light will turn on when Chef Connect is paired.
7. **IR Sensor:** Remote Control receiver when used with Remote Control Kit (UXRC1).
8. **Wi-Fi (Remote only):** Not available.
9. **Delay Off (Remote only):** Press and hold **Delay Off** to toggle Delay Off function.

Heat Sensor

Your hood is equipped with a HEAT SENSOR thermostat. This thermostat is a device that will turn on or speed up the blower if it senses excessive heat above the cooking surface.

- If blower is Off - it turns blower On to Med speed.
- If blower is On at a lower speed setting - it turns blower up to Med speed.

When the temperature level drops to normal, the blower will return to its original setting.

Chef Connect

Chef Connect Operation Bluetooth® Connection

To pair with another device:

To start the pairing process on the hood, press and hold the **Chef Connect** button for 3 seconds. The backlight for the Low-Med-High-Light-Chef Connect buttons will flash in that sequence until the hood is paired with the range or other device. If the pairing is successful, all five backlights (Low, Med, High, Light, Chef Connect) will flash simultaneously three times and then turn off and the Chef Connect indicator light will turn on.

It will time out after 2 minutes if the pairing is not completed, after which the pairing sequence will need to be restarted.

To cancel pairing:

To cancel the pairing, hold the **Chef Connect** button down for 3 seconds and then turn off the hood.

Default Sync Settings:

The factory default setting for the light will be the brightest.

The factory default setting for the fan sync will be OFF.

The user can change the Default Sync Settings by pressing and holding the **Low** button for 3 seconds. This will enter the Default Settings Mode. Once in this mode, the backlights for all buttons (Low, Med, High, Light, Chef Connect) will blink On/Off indefinitely and the fan and light will switch to the current Default Sync Setting, so the user knows what the current default value is. At this time, set the light and fan to the desired default levels. Once the user is satisfied with the selection, press and hold the **Off** button for 3 seconds. This will exit this mode. At that time the backlights will stop blinking and the state of the fan and light will change back to their prior state before entering the Default Settings Mode.

Filters

Be sure the circuit breaker is off and all surfaces are cool before cleaning or servicing any part of the vent hood.

The metal filters trap grease during cooking.

The filter must ALWAYS be in place when the hood is in use. The grease filter is dishwasher-safe and should be cleaned every month, depending on the usage of the hood.

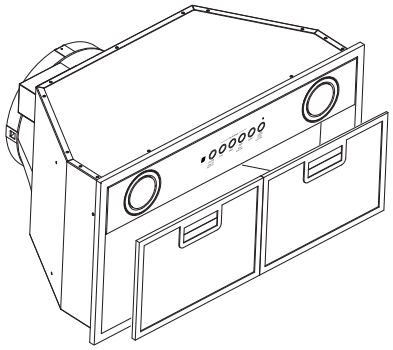
Mesh Metal Grease Filter

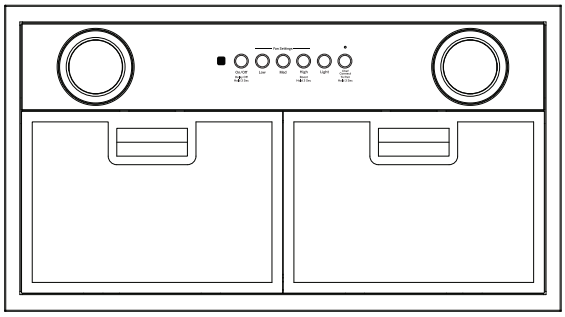
To remove:
Press filter latch in and pull down.

To replace:
Insert the bottom of the filter tabs into the corresponding holes. Press filter latch in and lift up into place. Release the latch to lock it in place.

To clean*:*
Swish the filter in hot soapy water and rinse in clean water or wash it in the dishwasher. Do not use abrasive cleansers.

NOTE: Some discoloration of the filters may occur in the dishwasher.





Charcoal Filter (for recirculation installation only)

NOTE: DO NOT rinse, or put charcoal filter in an automatic dishwasher.

The charcoal filter cannot be cleaned. It must be replaced. It is recommended that the charcoal filter be replaced every 6 months or if it is noticeably dirty or discolored.

Order Charcoal Filter UXCF91 (not included)

To inquire about purchasing replacement charcoal filters or to find the location of a dealer nearest you, please call our toll-free number:

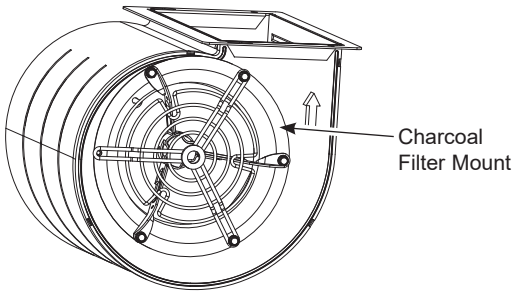
National Parts Center 800.626.2002
In Canada, 800.661.1616

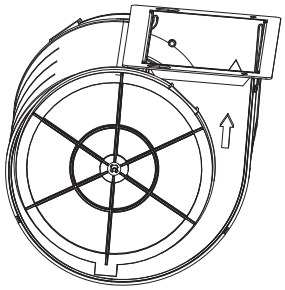
To Install

1. Remove the grease filters. See Filters section.
2. Install the charcoal filter mounts to either side of the motor using three screws per side.
3. Insert the tab on the charcoal filter into the triangular slot on the mount.
4. Clip the charcoal filter in until it is locked
5. Repeat with second filter on the other side of the motor.
6. Reattach the metal filters. See Filters section.

To Remove

1. Remove grease filters-See Filters section
2. Unclip the charcoal filter by pressing the release clip.
3. Carefully remove charcoal filter from tab.





Surfaces

Stainless Steel Surfaces (on some models)

Do not use a steel wool pad; it will scratch the surface.

To clean the stainless steel surface, use warm sudsy water or a stainless steel cleaner or polish. Always wipe the surface in the direction of the brush line. Follow the cleaner instructions for cleaning the stainless steel surface. Cleaners with oxalic acid such as **Bar Keepers Friend Soft Cleanser™** will remove surface rust, tarnish, and small blemishes. To receive a coupon for a trial sample of **Bar Keepers Friend Soft Cleanser™** follow the link below or scan the QR Code.

barkeepersfriend.com/ge

Use only a liquid cleanser free of grit and rub in the direction of the brush lines with a damp soft sponge.

To inquire about purchasing stainless steel appliance cleaner or polish, or to find the location of a dealer nearest you, please call our toll-free number:

National Parts Center
800.626.2002

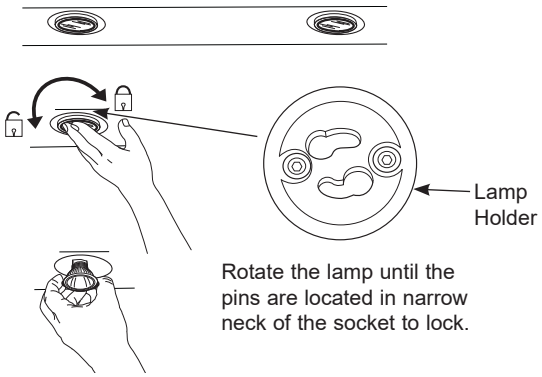
GEApplianceparts.com
In Canada, call 800.661.1616 or visit geappliances.ca

Lights

⚠CAUTION **Allow lights to cool before touching.**

1. Before attempting to replace the lights, make sure that the light switch is turned off.
2. Rotate light counterclockwise to unlock and pull out. Wearing latex gloves may offer a better grip.
3. Replace with new light of same type, making sure pins are inserted properly into the sockets of the lamp holder and turn clockwise to lock.

   All lamps need to be GU10 compatible.



Installation Instructions

Custom Insert Hood

UVC7300

If you have questions, visit **GEAppliances.com**, or call GE Appliances at 833-4BODEWELL (833-426-3393).

BEFORE YOU BEGIN

Read these instructions carefully and completely.

- **IMPORTANT –** Save these instructions for local inspector's use.
- **IMPORTANT –** Observe all governing codes and ordinances.
- **Note to Installer –** Be sure to leave these instructions with Consumer.
- **Note to Consumer –** Keep these instructions for future reference.
- **Skill level –** Installation of this appliance requires a qualified installer or electrician.
- **Completion time –** Approximately 1 to 3 hours
- Proper installation is the responsibility of the installer.
- Product failure due to improper installation is not covered under Warranty.

⚠WARNING TO REDUCE THE RISK OF FIRE, ELECTRIC SHOCK OR INJURY TO PERSONS, OBSERVE THE FOLLOWING:

- Installation work and electrical wiring must be done by qualified person(s) in accordance with all applicable codes and standards, including fire-rated construction.
- Sufficient air is needed for proper combustion and exhausting of gases through the flue (chimney) of fuel burning equipment to prevent back drafting. Follow the heating equipment manufacturer's guidelines and safety standards such as those published by the National Fire Protection Association (NFPA), the American Society for Heating, Refrigeration and Air Conditioning Engineers (ASHRAE) and the local code authorities. When applicable, install any makeup (replacement) air system in accordance with local building code requirements. Visit **GEAppliances.com** for available makeup air solutions.
- When cutting or drilling into wall or ceiling, do not damage electrical wiring and other hidden utilities.
- Ducted fans must always be vented to the outdoors.
- Local codes vary. Installation of electrical connections and grounding must comply with applicable codes. In the absence of local codes, the vent should be installed in accordance with National Electrical Code ANSI/NFPA 70-1990 or latest edition.
- If the information in this manual is not followed exactly, a fire or explosion may result causing property damage, personal injury or death.
  Read these instructions completely and carefully.
  Installation of this appliance must conform with state and other codes or, in the absence of such codes, with:
  In the USA: the Standard for Recreational vehicles, ANSI/NFPA 1192.
  In Canada: CAN/CSAA Z-240.4.2-08 Installation Requirements for Propane Appliances and Equipment in Recreational Vehicles.
  This hood has been design-certified by CSA International according to CSA C22.2 No. 113015 and UL 507, latest edition

⚠WARNING TO REDUCE THE RISK OF FIRE, USE ONLY METAL DUCTWORK.

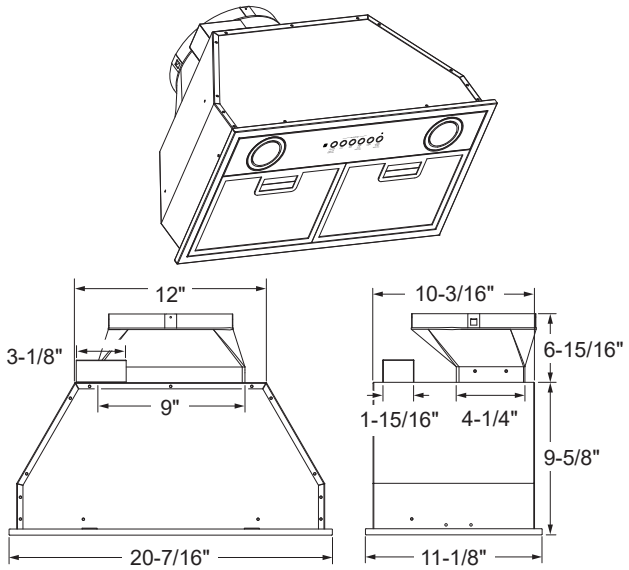
⚠CAUTION To reduce the risk of fire and to properly exhaust air, be sure to duct air outside-do not vent exhaust air into spaces within walls or ceilings or into attics, crawl spaces, or garages. Ductwork used for this range hood shall be independent of other exhaust systems.

OPTIONAL POWER CORD KIT JXHC1

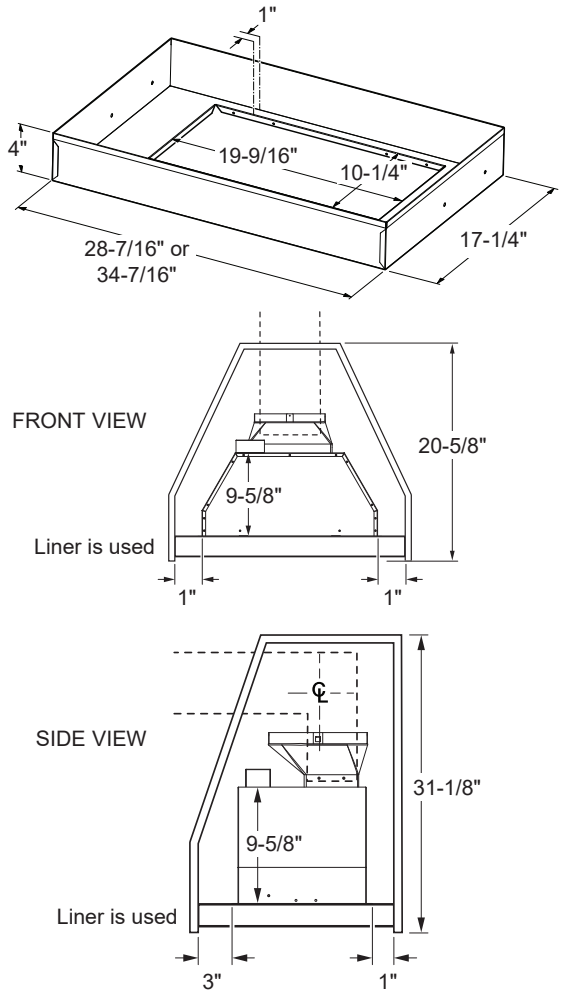
Use only with rangehood cord-connection kits that have been investigated and found acceptable for use with this model rangehood. An optional power cord kit, model JXHC1, is available at extra cost from your GE Appliances supplier for installation using a standard 3-prong, grounded wall outlet. Follow the installation instructions packed with the kit to connect the power cord to the range hood.

Installation Preparation

PRODUCT DIMENSIONS



CABINET PREPARATION
Liner (Optional) (UXHL30 or UXHL36)



INSTALLATION CLEARANCES

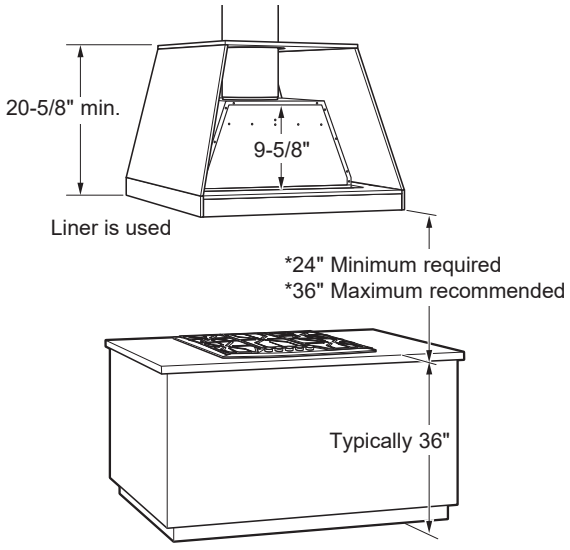
This vent hood must be installed between the 24" required minimum and 36" recommended maximum above the cooking surface.

- Always refer to the cooktop or range installation instructions for product-specific clearances.

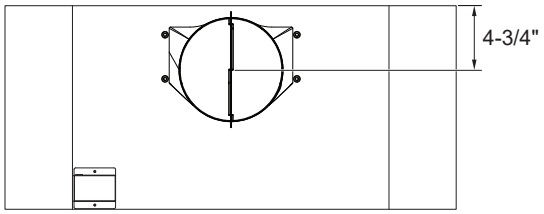
NOTE: Installation height should be measured from the cooking surface to the bottom edge of the cabinet surface.

NOTE: UL requires any combustible surface to be a minimum of 30" above the cooking surface.

- The custom cabinet internal height must be 16-5/8" minimum for vertical venting, 27-1/8" for recirculation. If liner is used, the custom cabinet internal height must be 20-5/8" minimum for vertical venting, 31-1/8" for recirculation.
- This hood can be vented to the outdoors, or it can be installed for recirculating operation. For recirculating operation, refer to Recirculating Installation Planning.
- This hood may be mounted onto a cabinet or installed over an island.



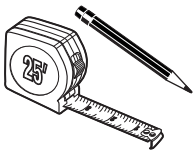
NOTE: The exhaust duct on the hood is closer to the rear of the hood. It is important to plan for the alignment to the connection point of the hood.



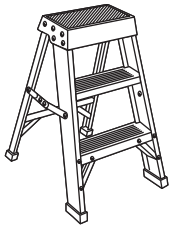
1" = 2.5 cm

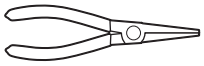
Installation Preparation

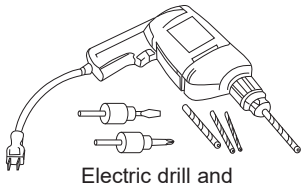
TOOLS AND MATERIALS REQUIRED (NOT SUPPLIED)

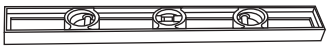

Pencil and tape measure


Aluminized duct tape


Step ladder

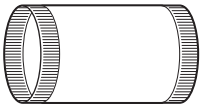

Needle-nose pliers

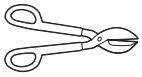

Electric drill and appropriate bits


Level

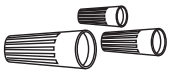

Flashlight

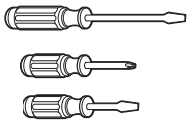

Safety glasses

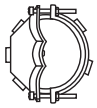

8" ducting and caps as needed


Tin snips


Wire cutter/ stripper


UL listed wire nuts


Phillips and flat-blade screwdrivers


Strain relief for junction box

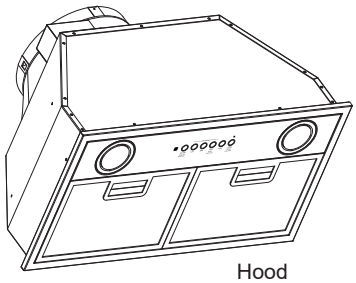

Gloves

PARTS PROVIDED

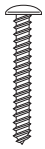
Locate the parts packed with the hood.

NOTE: The hardware bag may contain extra pieces to accommodate a variety of installation methods for various models.

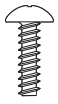

Hardware Bag

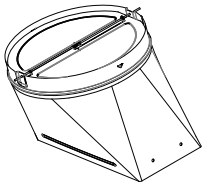

Hood

A


Phillips Head Wood Screws 3/16" x 1-1/2" (QTY: 4)

B


Philips Head Machine Screw 1/8" X 3/8" (QTY: 16)


Damper Assembly

D


Phillips Head Wood Screws 1/8" X 3/8" (QTY: 4)

L


Phillips Head Wood Screws 3/16" x 1" (QTY: 8)

PLAN THE INSTALLATION

⚠CAUTION **To reduce risk of fire and to properly exhaust air, be sure to duct the air outside – Do not vent exhaust air into spaces within walls or ceilings or into attics, crawl spaces, or garages.**

⚠WARNING

PERSONAL INJURY HAZARD

It is recommended that 2 people are used to install the range hood. Failure to properly lift rangehood could result in damage to the product or personal injury.

NOTE: This rangehood can be installed as either ducted or recirculation. In a ducted application, this rangehood can be vented through the wall or ceiling. When installed for recirculation, the rangehood vents back into the room.

REMOVE THE PACKAGING

⚠CAUTION **Wear gloves to protect against sharp edges.**

- Remove the hardware bag, literature package and other boxed parts.
- Remove and properly discard the protective plastic wrapping and other packaging materials.

1" = 2.5 cm

Installation Preparation

ADVANCE PLANNING

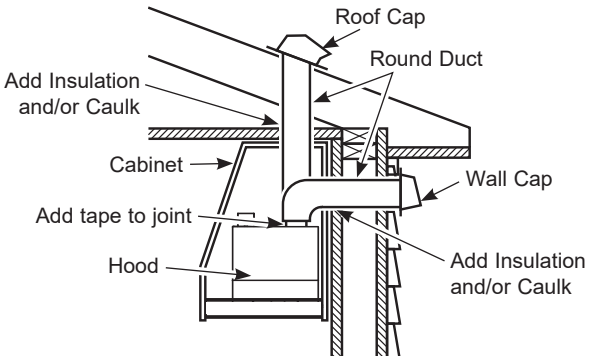
Duct Install Planning

- This hood is designed to be vented vertically through the ceiling. Use a 8" round duct. Use locally supplied elbows to vent horizontally through the rear wall. An 8" duct is required for optimal performance but a minimum of 6" duct can be used to ensure consistent performance.
- Use metal ductwork only.
- Determine the exact location of the vent hood.
- Plan the route for venting exhaust to the outdoors. To maximize the ventilation performance of the vent system:
  1. Minimize the duct run length and number of transitions and elbows.
  2. Maintain a constant duct size.
  3. Seal all joints with duct tape to prevent any leaks.

NOTE: Flexible vent is not recommended. Flexible vent creates back pressure and air turbulence that greatly reduces performance.

- Maximum equivalent duct length for 100 CFM: 150 foot for vent hoods.
- Install a wall cap or roof cap with damper at the exterior opening. Purchase the wall or roof cap and any transition and length of duct needed in advance.
- When applicable, install any makeup (replacement) air system in accordance with local building code requirements. Visit **GEAppliances.com** for available makeup air solutions.

  Vent system can terminate either through the roof or the wall. To vent through a wall, a 90º elbow is needed and installed immediately above the hood.



Wall and Ceiling Framing for Adequate Support

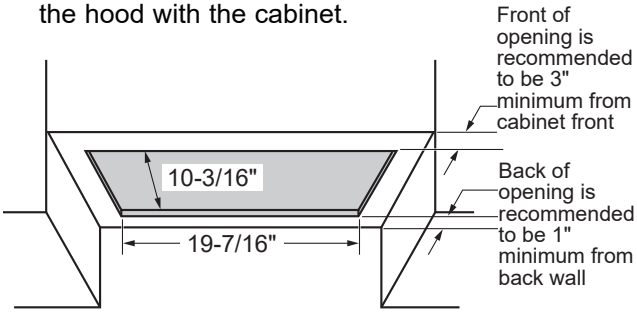
This vent hood is heavy and the cabinet structure needs to support the weight of the loaded insert sleeve. Adequate structural support must be provided in all types of installations.

- **Installation will be easier if the vent hood is installed before the cooktop is installed.**

ADVANCE PLANNING (CONT.)

Custom Cabinet Frame Planning

- The custom canopy or cabinet should have a rectangular hole to accommodate the custom hood insert by itself. This hole is the same size for both a wall installation and an island installation. Ensure parallelism and levelness of the cabinet so that it doesn't affect flushness of the hood with the cabinet.



RECIRCULATION INSTALL PLANNING

This hood may be installed in recirculation mode. The charcoal filter (not included) is necessary for recirculation installation.

Use only with range hood cord connection kits that have been investigated and found acceptable for use with this model range hood.

1' = 0.3 m, 1" = 2.5 cm

Installation Preparation

POWER SUPPLY

IMPORTANT – (Please read carefully)

⚠WARNING

FOR PERSONAL SAFETY, THIS APPLIANCE MUST BE PROPERLY GROUNDED.

Remove house fuse or open circuit breaker before beginning installation.

Do not use an extension cord or adapter plug with this appliance. Follow National Electrical Codes or prevailing local codes and ordinances.

Electrical supply

These vent hoods must be supplied with 120V, 60Hz, and connected to an individual, properly grounded branch circuit, and protected by a 15 or 20 amp circuit breaker or time delay fuse.

- Wiring must be 2 wire with ground.
- If the electrical supply does not meet the above requirements, call a licensed electrician before proceeding.
- Route house wiring as close to the installation location as possible in the ceiling or wall.
- Connect the wiring to the house wiring in accordance with local codes.

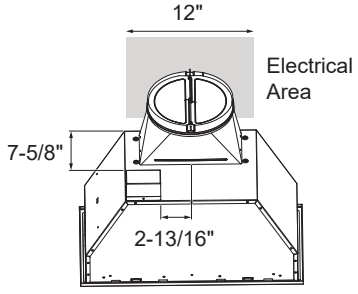
Grounding instructions

The grounding conductor must be connected to a ground metal, permanent wiring system, or an equipment-grounding terminal or lead on the hood.

⚠WARNING The improper connection of the equipment-grounding conductor can result in a risk of electric shock. Check with a qualified electrician or service representative if you are in doubt whether the appliance is properly grounded.

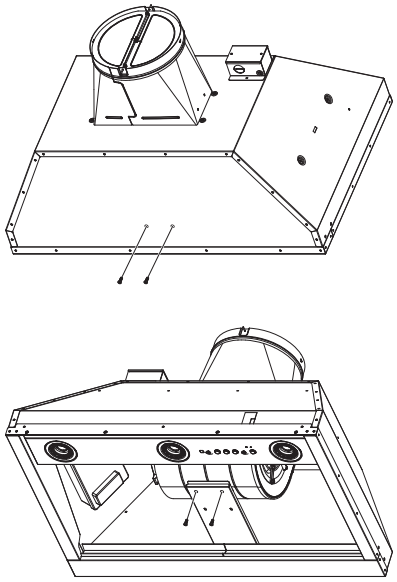
PREPARE HOUSE ELECTRICAL WIRING

The custom cabinet must allow spacing for house wiring to reach junction box located in diagram below. If unit is installed over an island, the wiring must come from ceiling. If power cord is needed, accessory is available.

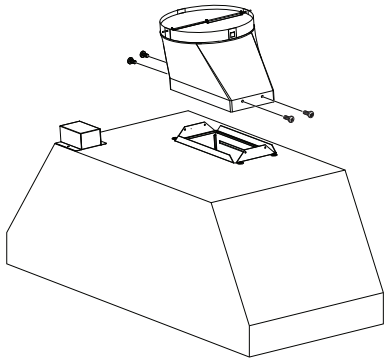


PREPARE FOR CABINET INSTALLATION

NOTE: This bracket must be removed prior to installation. Remove 2 back (rear) and 2 bottom screws per illustration bellow.



1. Securely press the damper on top of the exhaust opening. Check that the damper opens freely. Attach damper to hood using screws (B) provided.



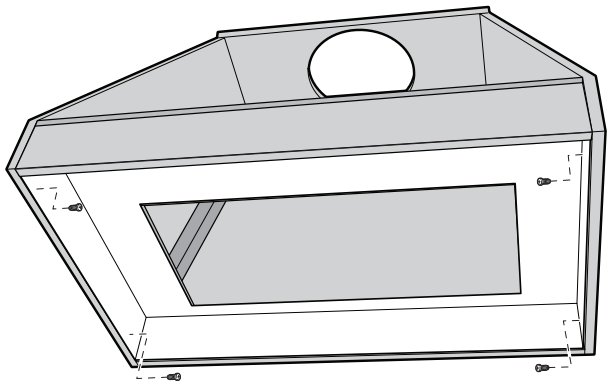
2. The hood should be centered left to right over the cooktop.
3. Remove and properly discard the protective plastic wrapping from the hood.
4. The back surface of the hood must be 1" minimum from the back wall. The front surface of the hood must be 3" minimum from the front custom cabinet panel.
5. **The custom cabinet should provide for removal of panels to provide access to the electrical wiring and to the ducting and its connections to the hood in case of any need for servicing or other reasons.**

1" = 2.5 cm

Installation

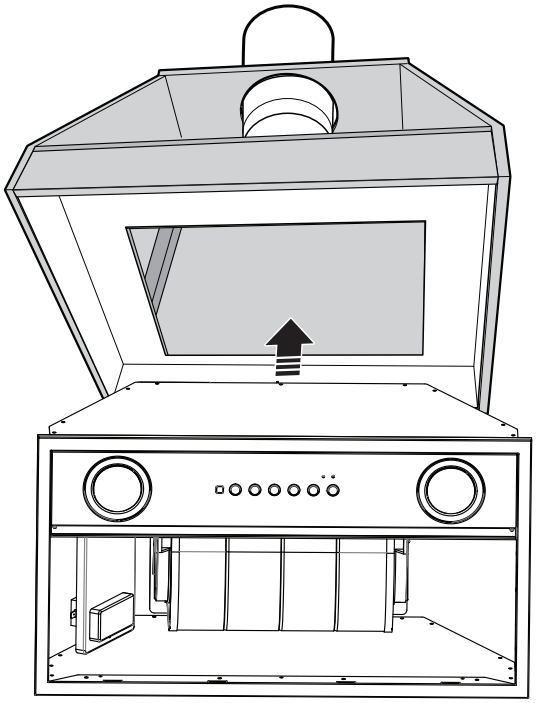
STEP 1 INSTALL HOOD LINER (If Used)

1. The rectangular opening in framing or custom cabinet must be sized for the liner outside and inside dimensions. Refer to Product Dimensions section.
2. Secure the liner to the cabinet with 4 wood screws (A) or (D) as needed.



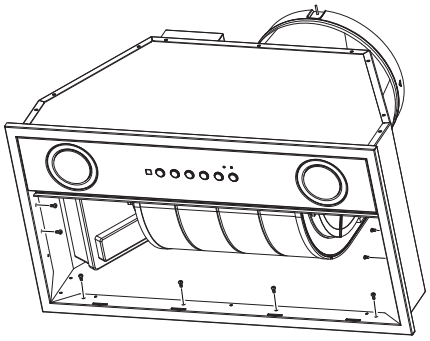
STEP 2 INSTALL THE HOOD

1. Confirm the damper is in place in the hood exhaust opening.
2. Insert the hood into the cabinet opening.

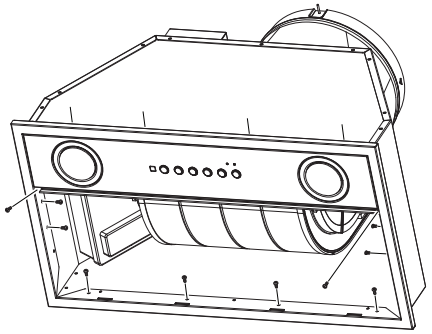


STEP 2 INSTALL THE HOOD (Cont.)

3. Fasten with 8 screws (A or L), 4 in the back and 2 on each side. It is recommended to start with one corner and fasten screws diagonally to ensure unit flushness with cabinet.



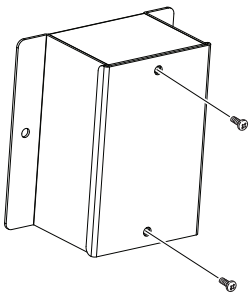
If the liner is used, fasten 12 machine screws (B), 4 in the back, 4 in the front, and 2 on each side. The front 4 screw holes are accessed by removing the light panel assembly. The light panel assembly is removed by removing the two screws on both ends of the panel.



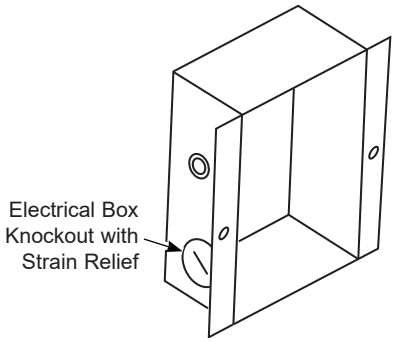
4. Once the hood is in place, seal the duct to the hood with duct tape (**Do not use screws**).

ELECTRICAL CONNECTION

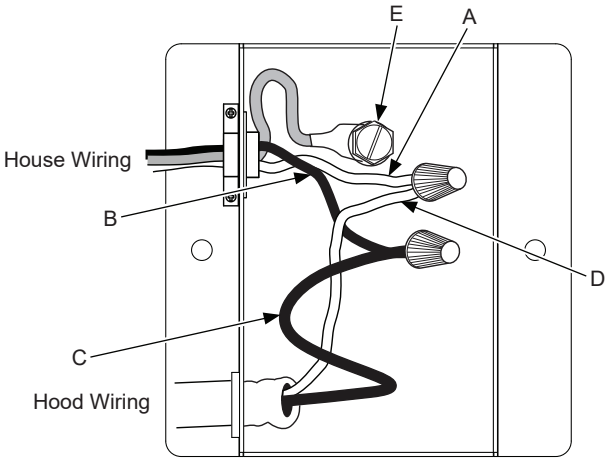
1. Remove the electrical junction box cover.



2. Remove the electrical box knockout.



3. Feed the Power Supply Cable through the hole and secure with a strain relief.
4. Attach the white lead of the power supply (A) to the white lead of the range hood (D) with a wire nut. Attach the black lead of the power supply (B) to the black lead of the range hood (C) with a wire nut. Connect the house ground wire under the green grounding screw (E).



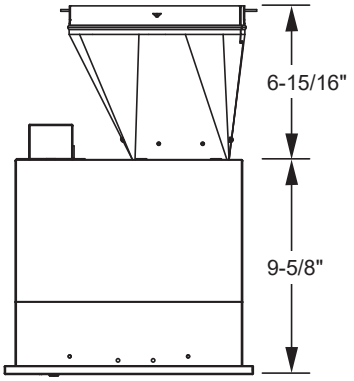
5. Reattach the electrical junction box cover.

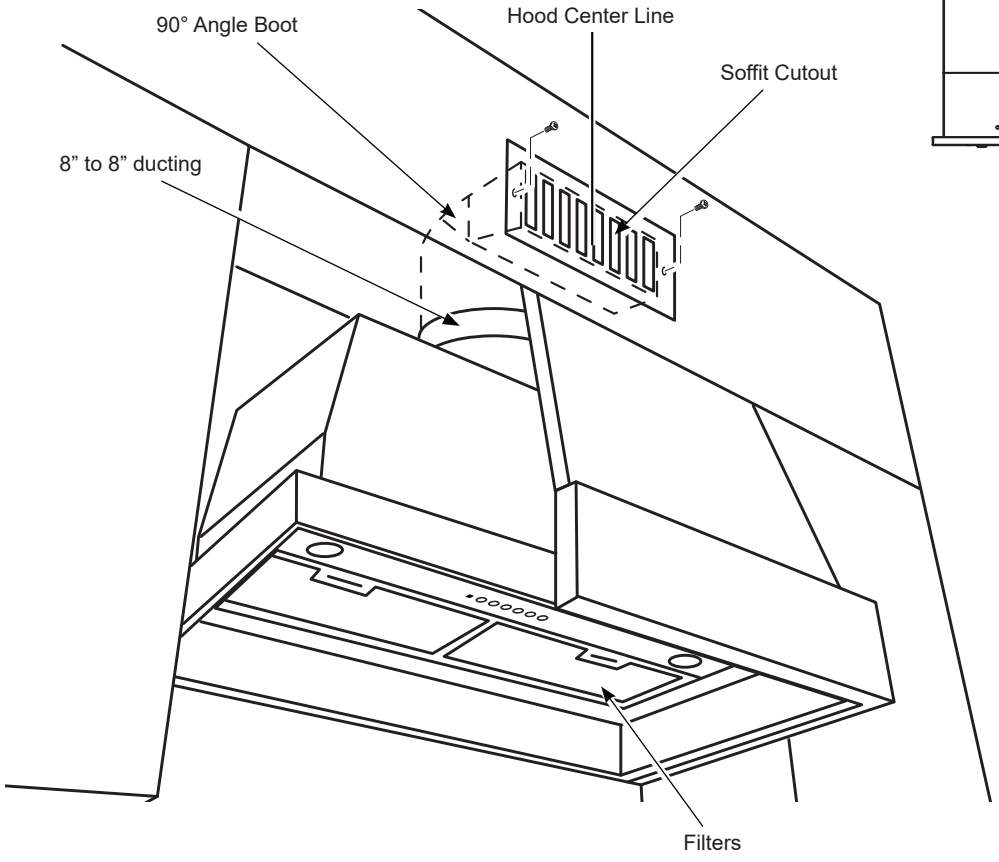
Installation

STEP 3 RECIRCULATION KIT (If Used)

1. Cut a hole into the soffit for the exhaust duct.
2. Install the vent grill over the exhaust duct.
3. Seal the duct joints with duct tape.

Visit **GEAppliances.com** to order the optional recirculation kit.
In Canada, vision **GEAppliances.ca.**





1" = 2.5 cm

STEP 4 FINALIZE INSTALLATION

1. Insert filters, see the Filters section.
2. Check operation of the lights and blower.
3. Finish the custom cabinetry.

Troubleshooting tips ... Before you call for service

Save time and money! Review the charts on the following pages first and you may not need to call for service.

Problem	Possible Cause	What To Do
Fan/Light does not operate when button is turned ON	A house fuse may be blown or a circuit breaker tripped.	Replace fuse or reset circuit breaker.
Loud or abnormal airflow noise	Wrong duct size used in installation.	This hood requires 8” ducting to perform optimally. Using smaller duct pipe will cause reduced venting. Minimize the duct run length and number of transitions and elbows. GE Appliances service technicians cannot correct this issue if installed improperly.
Fan fails to circulate air or moves air slower than normal and/or fan is making loud or abnormal airflow noise	Obstructions in duct work.	Make sure nothing is blocking the vent. Make sure your wall or roof cap has a blade or door.
	Damper blade on wall or roof cap may not be open.	Make sure damper swings freely. Damper blades may flip over and will not fully open when this happens. Adjust to original position.
	Metal grease filter and charcoal filter (if present) may be dirty.	Clean the metal grease filter and replace charcoal filter (if present). See Care and Cleaning of the Vent Hood.
	Insufficient makeup (replacement) air	Sufficient makeup (replacement) air is required for exhausting appliances to operate to rating. Check with local building codes, which may require or strongly advise the use of makeup air. Visit **GEAppliances.com** for available makeup air solutions. In Canada, **GEAppliances.ca.**
Early light failure	Light wattage is too high.	Replace with correct wattage.
Fan keeps going off and on	The motor is probably overheating and turning itself off. This can be harmful to the motor.	Check to be sure the filters are clean. If off and on cycling continues, call for service.
Lights not functioning	Wrong bulbs are used. Must use GU10 compatible dimmable bulbs.	Visit **GEAppliances.com** for replacement bulbs. In Canada, **GEAppliances.ca.**

LIMITED WARRANTY

GE Appliances Vented Range Hood Limited Warranty

GEAppliances.com

All warranty service is provided by our Factory Service Centers, or an authorized Customer Care® technician. To schedule service online, visit us at **bodewell.com/schedule-repair-service**, or call GE Appliances at 833-4BODEWELL (833-426-3393). Please have your serial number and your model number available when calling for service.

Servicing your appliance may require the use of the onboard data port for diagnostics. This gives a GE Appliances factory service technician the ability to quickly diagnose any issues with your appliance and helps GE Appliances improve its products by providing GE Appliances with information on your appliance. If you do not want your appliance data to be sent to GE Appliances, please advise your technician not to submit the data to GE Appliances at the time of service.

For the period of	GE Appliances will replace
One year From the date of the original purchase	**Any part** of the cooking product which fails due to a defect in materials or workmanship. During this **limited one-year warranty**, GE Appliances will provide, **free of charge**, all labor and related service costs to replace the defective part.

What GE Appliances will not cover:

- Service trips to your home to teach you how to use the product.
- Improper installation, delivery, or maintenance.
- Failure of the product if it is abused, misused, modified, or used for other than the intended purpose or used commercially.
- Replacement of house fuses or resetting of circuit breakers.
- Damage to the product caused by accident, fire, floods, or acts of God.
- Damage to finish, such as surface rust, tarnish, or small blemishes not reported within 48 hours of delivery.
- Incidental or consequential damage caused by possible defects with this appliance.
- Damage caused after delivery.
- Product not accessible to provide required service.
- Service to repair or replace light bulbs, except for LED lamps.

EXCLUSION OF IMPLIED WARRANTIES

Your sole and exclusive remedy is product repair as provided in this Limited Warranty. Any implied warranties, including the implied warranties of merchantability or fitness for a particular purpose, are limited to one year or the shortest period allowed by law.

Staple your receipt here. Proof of the original purchase date is needed to obtain service under the warranty.

This limited warranty is extended to the original purchaser and any succeeding owner for products purchased for home use within the USA. If the product is located in an area where service by a GE Appliances Authorized Servicer is not available, you may be responsible for a trip charge or you may be required to bring the product to an Authorized GE Appliances Service location for service. In Alaska, the limited warranty excludes the cost of shipping or service calls to your home.

Some states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages. This limited warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from state to state. To know what your legal rights are, consult your local or state consumer affairs office or your state's Attorney General.

Warrantor: GE Appliances, *a* **Haier** *company,*
Louisville KY,40225

In Canada (including the province of Québec):

This limited warranty is extended to the original purchaser and any succeeding owner for products purchased in Canada including Québec for home use within Canada including Québec. If the product is located in an area where service by a GE Appliances Authorized Servicer is not available, you may be responsible for a trip charge or you may be required to bring the product to an Authorized GE Appliances Service location.

Some provinces including Québec do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages. This limited warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from province to province including Québec. To know what your legal rights are, consult your local or provincial consumer affairs office.

For Québec consumers only - Notice on the warranty of availability of spare parts, repair services and information necessary for repair or maintenance (s. 39 of the Consumer Protection Act):

Please be advised that MC Commercial Inc. ("MC Commercial") does not guarantee, within the meaning of section 39 of the Consumer Protection Act, CQLR, c. P-40.1 and sections 79.18 to 79.20 of the Regulation respecting the application of the Consumer Protection Act, CQLR, c P-40.1, r. 3, the availability of replacement parts, repair services, or the information necessary for the maintenance or repair of goods manufactured, imported, advertised, or sold by MC Commercial.

Please note that MC Commercial Inc. continues to offer the manufacturer's limited warranty as stated in the Owner's Manual or Quick Guide, and that this limited warranty is distinct from the statutory warranty of availability provided for under section 39 of the Consumer Protection Act.

Warrantor: MC Commercial Inc.,
Burlington, ON, L7L 6B2

Extended Warranties: Purchase a GE Appliances extended warranty and learn about special discounts that are available while your warranty is still in effect. You can purchase it online anytime at

bodewellcareplan.com

GE Appliances Service will still be there after your warranty expires.

49-2000893 Rev. 4

Accessories

Looking For Something More?

GE Appliances offers a variety of accessories to improve your cooking and maintenance experiences!

Refer to the Consumer Support page for phone numbers and website information.

The following products and more are available:

Parts

- Power Cord Kit
- Recirculation Kit
- Charcoal Filter
- Hood Liner
- Remote Control

Cleaning Supplies

- CitruShine™ Stainless Steel Wipes
- Stainless Steel Appliance Cleaner
- Bar Keepers Friend Soft Cleanser™

Consumer Support

In the United States – Visit us at **GEAppliances.com** or call 800.626.2005

In Canada – Visit us at **GEAppliances.ca** or call 877.994.5366

Find owner support information on our website**:**

- **Information**
- **Register the Appliance**
- **Schedule Service through Bodewell**
- **Purchase Parts, Accessories or Extended Warranties**
- **Connect your Appliance** – 800.220.6899

If you are not satisfied with the service you receive, contact us on our website with all the details including your phone number, or write to:

In the United States - General Manager, Customer Relations | GE Appliances | Appliance Park | Louisville, KY 40225

In Canada - Director, Customer Relations | MC Commercial Inc. | 1100 Burloak Dr. Suite 601 | Burlington, ON L7L 6B2

GEAppliances.com

GEAppliances.ca

Printed in China

49-2000893 Rev. 4

GE APPLIANCES

HOTTE À ENCASTREMENT Personnalisé

CONSIGNES DE SÉCURITÉ 3

UTILISATION DE LA HOTTE
Commandes 5
Chef Connect 6

ENTRETIEN ET NETTOYAGE
Filtres 7
Surfaces 8
Ampoules. 8

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION 9

TRUCS DE DÉPANNAGE. 17

GARANTIE LIMITÉEY 18

ACCESSOIRES 19

SOUTIEN AU CONSOMMATEUR 20

MANUEL D'UTILISATION ET INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

UVC7300

Inscrivez ci-dessous les numéros de modèle et de série

N° de modèle _____

N° de série _____

Vous les trouverez sur une étiquette à l'intérieur de la hotte..

GE est une marque déposée de General Electric Company. Fabriqué sous licence de marque.

49-2000893 Rev. 4 04-26 GEA

NOUS VOUS REMERCIONS D'ACCUEILLIR GE APPLIANCES CHEZ VOUS

Que vous ayez grandi avec GE Appliances ou qu'il s'agisse de votre première acquisition, nous sommes heureux de vous accueillir dans notre famille.

Nous sommes fiers du savoir-faire, de l'innovation et de l'esthétique qui composent chaque appareil GE Appliances, et nous pensons que vous le serez aussi. Dans cette optique, nous vous rappelons que l'enregistrement de votre électroménager vous assure la communication de renseignements importants sur le produit et la garantie lorsque vous en avez besoin.

Enregistrez votre électroménager GE en ligne dès maintenant. Des sites Web et des numéros de téléphone utiles figurent dans la section Soutien au consommateur de ce manuel d'utilisation. Vous pouvez aussi poster la fiche de garantie pré-imprimée incluse dans l'emballage.

GE APPLIANCES

49-2000893 Rev. 4

CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES
VEUILLEZ LIRE TOUTES LES CONSIGNES AVANT D'UTILISER

⚠ AVERTISSEMENT POUR RÉDUIRE LES RISQUES D'INCENDIE, D'ÉLECTROCUTION OU DE BLESSURES, RESPECTEZ LES CONSIGNES SUIVANTES :

A. Utilisez cet appareil uniquement de la manière prévue par le fabricant. Si vous avez des questions, contactez le fabricant.

B. Avant d'entretenir ou de nettoyer l'appareil, coupez l'alimentation électrique au niveau du panneau de distribution et verrouillez le dispositif de déconnexion afin d'éviter toute remise en marche accidentelle. Si le dispositif de déconnexion ne peut pas être verrouillé, fixez solidement un dispositif d'avertissement bien visible, tel qu'une étiquette, sur le panneau de distribution.

C. N'utilisez pas cet appareil avec un dispositif de contrôle de vitesse à semi-conducteurs.

D. Cet appareil doit être mis à la terre.

E. N'utilisez pas de pièces de rechange qui n'ont pas été recommandées par le fabricant (par exemple, des pièces fabriquées à domicile à l'aide d'une imprimante 3D).

F. Les personnes qui ne sont pas physiquement ou mentalement aptes (y compris les enfants) ou qui manquent d'expérience et de connaissances ne doivent pas utiliser cet appareil, sauf si elles sont surveillées ou formées à son utilisation par une personne responsable de leur sécurité.

G. Les enfants doivent être surveillés afin de s'assurer qu'ils ne traitent pas cet appareil comme un jouet.

H. Ne faites pas flamber sous la hotte de cuisine.

⚠ ATTENTION À UTILISER UNIQUEMENT POUR LA VENTILATION GÉNÉRALE. NE PAS UTILISER POUR ÉVACUER DES MATIÈRES ET DES VAPEURS DANGEREUSES OU EXPLOSIVES.

⚠ ATTENTION LES LAMPES ET AUTRES PIÈCES ACCESSIBLES PEUVENT DEVENIR CHAUDS PENDANT L'UTILISATION. LAISSEZ-LES REFROIDIR AVANT DE LES TOUCHER.

⚠ AVERTISSEMENT AVERTISSEMENT POUR RÉDUIRE LE RISQUE D'INCENDIE DE GRAISSE SUR LA TABLE DE CUISSON :

A. Ne laissez jamais les appareils de cuisson sans surveillance lorsqu'ils sont réglés sur une température élevée ou moyenne. Les débordements provoquent de la fumée et des éclaboussures de graisse qui peuvent s'enflammer. Faites chauffer les huiles lentement à basse ou moyenne température.s.

B. Allumez toujours la hotte lorsque vous cuisinez à feu vif ou lorsque vous flambez des aliments (par exemple, crêpes Suzette, cerises jubilé, bœuf flambé au poivre).

C. Nettoyez fréquemment les ventilateurs. La graisse ne doit pas s'accumuler sur le ventilateur ou le filtre.

D. Utilisez des casseroles de taille appropriée. Utilisez toujours des ustensiles de cuisine adaptés à la taille de l'élément de cuisson.

⚠ AVERTISSEMENT AVERTISSEMENT POUR RÉDUIRE LE RISQUE DE BLESSURES EN CAS D'INCENDIE DE GRAISSE SUR LA CUISINIÈRE, RESPECTEZ LES CONSIGNES SUIVANTES* :

A. ÉTEIGNEZ LES FLAMMES à l'aide d'un couvercle hermétique, d'une plaque à pâtisserie ou d'un plateau métallique, puis éteignez le brûleur. FAITES ATTENTION À NE PAS VOUS BRÛLER. Si les flammes ne s'éteignent pas immédiatement, ÉVACUEZ LES LIEUX ET APPELEZ LES POMPIERS.

B. NE SOULEVEZ JAMAIS UNE POÊLE EN FLAMMES — Vous risqueriez de vous brûler.

C. N'UTILISEZ PAS D'EAU, y compris des torchons ou des serviettes humides, car cela provoquerait une violente explosion de vapeur.

D. Utilisez un extincteur SEULEMENT si :

1. Vous savez que vous disposez d'un extincteur de classe ABC et que vous savez déjà comment l'utiliser.

2. Le feu est petit et circonscrit à la zone où il a pris naissance.

3. Les pompiers ont été appelés.

4. Vous pouvez lutter contre l'incendie avec votre dos face à une sortie.

*Basé sur les « **Conseils de sécurité incendie dans la cuisine** » publiés par la NFPA..

LISEZ CES INSTRUCTIONS ET RANGEZ-LES SOIGNEUSEMENT

CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES
VEUILLEZ LIRE TOUTES LES CONSIGNES AVANT D'UTILISER

Comment retirer le film protecteur d'expédition et le ruban adhésif d'emballage

Saisissez délicatement un coin du film protecteur d'expédition avec vos doigts et le décoller lentement de la surface de l'appareil. N'utilisez pas d'objets pointus pour retirer le film. Retirez complètement le film avant d'utiliser l'appareil pour la première fois.

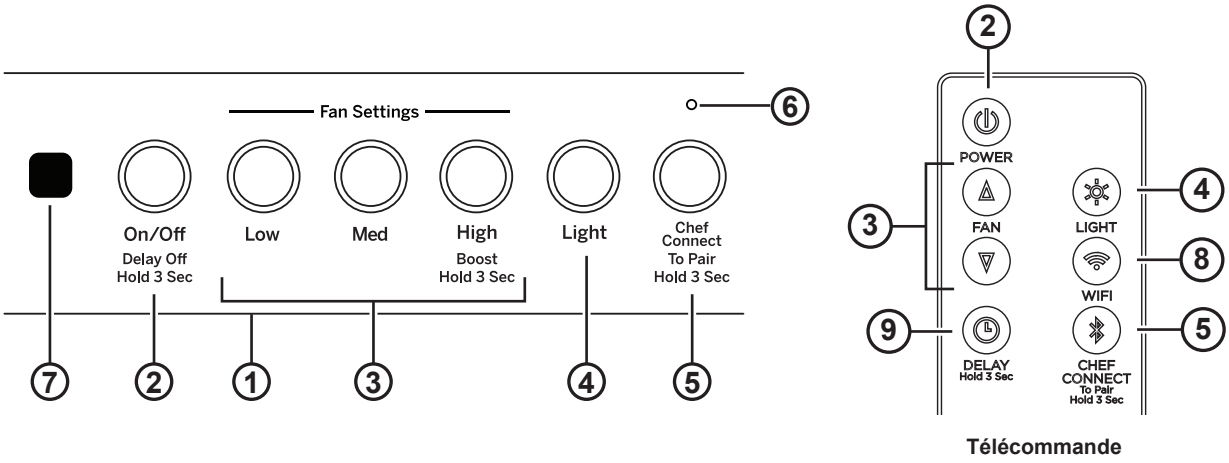
Pour assurer ne pas endommager la finition du produit, la façon la plus sûre pour enlever le ruban adhésif de l'emballage sur les nouveaux appareils consiste à appliquer un détergent à vaisselle liquide à l'aide d'un chiffon doux et à laisser tremper.

REMARQUE : L'adhésif doit être retiré de toutes les parties.

REMARQUE : Pour des instructions et suggestions de nettoyage, veuillez vous reporter à la section Entretien et nettoyage.

LISEZ CES INSTRUCTIONS ET RANGEZ-LES SOIGNEUSEMENT

Commandes



Télécommande

1. **Panneau de commande de la hotte :** Le panneau de commande est situé sur le devant de la hotte. La position et la fonction de chaque bouton de commande sont décrites ci-dessous.
2. **Bouton marche-arrêt du ventilateur :** Il s'agit de l'interrupteur marche-arrêt (On/Off) du ventilateur. On peut activer le ventilateur en pressant n'importe quel bouton de réglage du ventilateur. Pressez ce bouton durant 3 secondes pour activer la fonction Delay Off (arrêt différé) qui mettra automatiquement le ventilateur en arrêt au bout de 15 minutes.
3. **Boutons de réglage de la vitesse du ventilateur :** Ils permettent de contrôler la vitesse du ventilateur. Les boutons Low, Med et High correspondent respectivement aux BASSE, MOYENNE et HAUTE vitesses. Maintenez une pression sur la touche High durant 3 secondes pour faire fonctionner le ventilateur à plus haute vitesse (Boost) durant 10 minutes. Sur la télécommande, pressez ▲ pour augmenter la vitesse ou pressez ▼ pour la diminuer (incluant Boost).
4. **Bouton d'éclairage :** Il s'agit d'un commutateur d'éclairage DEL à trois positions : Marche/Veilleuse/Arrêt (On/Dim/Off). Pressez ce bouton pour allumer les lampes, une nouvelle fois pour les mettre en veilleuse et encore une fois pour éteindre.
5. **Chef Connect:** : Il s'agit d'une fonction d'appariement Bluetooth® pour une utilisation avec d'autres produits compatibles Chef Connect sur une table de cuisson ou une cuisinière. Lorsque l'appareil est apparié, l'éclairage et le ventilateur vont s'allumer aux réglages de synchronisation par défaut sur réception d'une commande émise par la cuisinière ou la table de cuisson. Ils demeureront en marche à ce réglage jusqu'à une modification par l'utilisateur. Pour apparier un produit, pressez le bouton Chef Connect durant 3 secondes. Pour mettre fin à l'appariement, pressez le bouton durant un autre 3 secondes, voyez la section Chef Connect pour des précisions.
6. **Témoin lumineux Chef Connect :** Ce témoin s'allume lorsque Chef Connect est apparié.
7. **Capteur infrarouge :** Récepteur des ondes IR lorsque la trousse de télécommande (UXRC1) est utilisée.
8. **Wi-Fi (télécommande seulement) :** Non disponible.
9. **Arrêt différé (télécommande seulement) :** Pressez ce bouton pour activer ou désactiver la fonction d'arrêt différé (Delay Off).

Capteur de chaleur

Votre hotte est équipée d'un thermostat à CAPTEUR DE CHALEUR. Ce thermostat peut activer ou accélérer le ventilateur s'il détecte une chaleur excessive au-dessus de la surface de cuisson.

- Si le ventilateur est en arrêt : il active le ventilateur à la vitesse moyenne.
- Si le ventilateur est en marche à une vitesse inférieure : il fait passer le ventilateur à la vitesse moyenne.

Lorsque la température revient à la normale, le ventilateur retourne à ses réglages initiaux.

Connectivité Chef (Chef Connect)

Connexion Bluetooth® avec Chef Connect

Pour s'apparier avec un autre appareil :

Pour démarrer le processus d'appariement sur la hotte, pressez le bouton Chef Connect durant 3 secondes. Le rétroéclairage des boutons Low-Med-High-Light-Chef Connect va clignoter dans cette séquence jusqu'à ce que la hotte soit appariée avec la cuisinière ou un autre produit. Si l'appariement réussit, tous les cinq boutons (Low, Med, High, Light, Chef Connect) vont clignoter simultanément à trois reprises puis s'éteindront, et le témoin Chef Connect va s'allumer.

Il y aura expiration après 2 minutes si l'appariement n'est pas établi, après quoi la séquence d'appariement devra être relancée.

Pour annuler l'appariement :

Pour annuler l'appariement, maintenez une pression sur la touche **Chef Connect** durant 3 secondes puis éteignez la hotte.

Réglages de synchronisation par défaut :

Le réglage d'usine par défaut pour l'éclairage sera au plus vif.

Le réglage d'usine par défaut pour la synchronisation du ventilateur sera OFF (arrêt).

Vous pouvez changer les réglages de synchronisation par défaut en maintenant une pression sur la touche **Low** durant 3 secondes. Vous entrerez ainsi dans le mode des réglages par défaut. Une fois dans ce mode, tous les boutons (Low, Med, High, Light, Chef Connect) vont clignoter indéfiniment et le ventilateur et l'éclairage vont passer au réglage de synchronisation par défaut actuel, vous permettant de connaître la valeur par défaut courante. Réglez alors l'éclairage et le ventilateur aux valeurs par défaut désirées. Une fois satisfait de votre sélection, maintenez une pression sur la touche **Off** durant 3 secondes. Vous quitterez alors ce mode. Le rétroéclairage va cesser de clignoter et le ventilateur et l'éclairage vont retourner à l'état qui précède l'entrée dans le mode des réglages par défaut.

Filtres

Assurez-vous que le disjoncteur est déclenché (OFF) et que toutes les surfaces sont refroidies avant de nettoyer ou de réparer une partie quelconque de la hotte.

Les filtres métalliques capturent la graisse pendant la cuisson.

Les filtres doivent TOUJOURS être en place lorsque la hotte est utilisée. Le filtre à graisse va au lave-vaisselle et il faut le nettoyer une fois par mois, selon l'usage que l'on fait de la hotte.

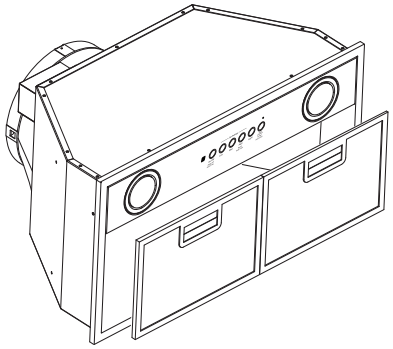
Filtre à graisse en treillis métallique

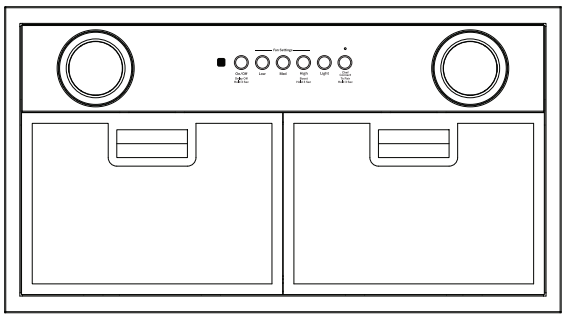
Pour retirer :
Pressez le loquet du filtre puis tirez vers le bas.

Pour remettre en place :
Insérez le bas des languettes du filtre dans les trous correspondants. Pressez le loquet du filtre puis soulevez en place. Relâchez le loquet pour verrouiller.

Pour nettoyer :
Remuez le filtre dans l'eau chaude savonneuse et rincez à l'eau claire ou mettez-le au lave-vaisselle. N'utilisez pas de nettoyants abrasifs.

REMARQUE : Une certaine décoloration des filtres peut survenir dans le lave-vaisselle.





Filtre à charbon (pour une installation à recyclage de l'air seulement)

REMARQUE : NE rincez PAS le filtre à charbon et ne le mettez pas dans le lave-vaisselle.

Il est impossible de nettoyer le filtre à charbon. Il doit être remplacé. Nous recommandons que le filtre à charbon soit remplacé tous les 6 mois ou s'il s'encrasse ou se décolore sensiblement.

Commandez le filtre à charbon UXCF91 (non inclus)

Pour des renseignements sur l'achat de filtres à charbon ou pour trouver le détaillant le plus près de chez vous, veuillez composer notre numéro sans frais :

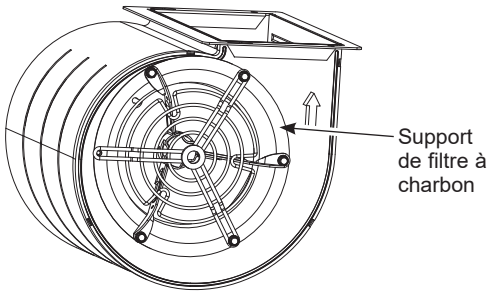
Centre des pièces national, 800.626.2002
Au Canada, composez le 800.661.1616

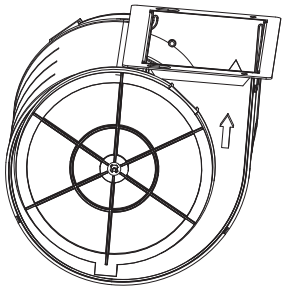
Pour installer :

1. Retirez les filtres à graisse. Voyez la section Filtres.
2. Installez les supports de filtre à charbon sur les côtés du moteur à l'aide de trois vis par côté.
3. Insérez la languette du filtre à charbon dans la fente triangulaire du support.
4. Attachez le filtre à charbon jusqu'à ce qu'il soit verrouillé.
5. Répétez la manœuvre pour l'autre filtre de l'autre côté du moteur.
6. Rattachez les filtres métalliques. Voyez la section Filtres.

Pour retirer :

1. Retirez les filtres à graisse, voyez la section Filtres.
2. Détachez le filtre à charbon en pressant la pince de retenue.
3. Retirez avec soin le filtre à charbon de la languette.





Surfaces

Surfaces en acier inoxydable (certains modèles)

N'utilisez pas de tampon à récurer en acier car ils rayeront la surface.

Pour nettoyer la surface en acier inoxydable, utilisez une eau tiède savonneuse ou un nettoyant ou poli pour acier inoxydable. Essuyez toujours la surface dans la direction de la ligne de brossage. Suivez les instructions du produit de nettoyage pour acier inoxydable. Les nettoyants qui contiennent de l'acide oxalique tels que Bar **Keepers Friend Soft Cleanser™** vont éliminer la rouille, le ternissement et les petites taches. Pour recevoir un coupon d'échantillon du nettoyant **Bar Keepers Friend Soft Cleanser™**, suivez le lien ci-dessous ou numérisez le code QR.

barkeepersfriend.com/ge

Utilisez uniquement un nettoyant liquide exempt d'abrasif et frottez dans la direction des lignes de brosse à l'aide d'une éponge douce humide.

Pour des renseignements sur l'achat de produits de nettoyage ou de polissage pour acier inoxydable ou pour trouver le détaillant le plus près de chez vous, veuillez composer notre numéro sans frais :

National Parts Center
800.626.2002

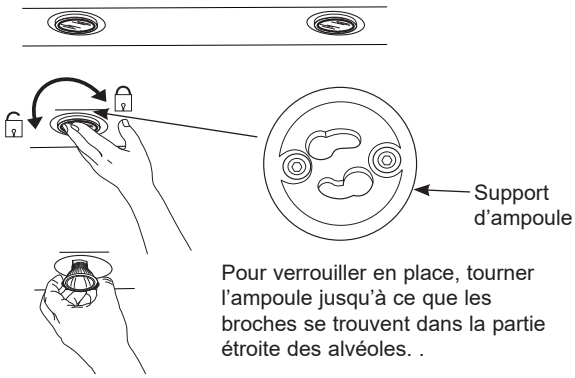
Au Canada : electromenagersge.ca ou composez le 800.661.1616

Ampoules

⚠ATTENTION **Laissez les ampoules refroidir avant de les toucher.**

1. Avant de remplacer les ampoules, assurez-vous de mettre l'interrupteur à la position d'arrêt (Off).
2. Tournez l'ampoule dans le sens contraire des aiguilles pour déverrouiller puis tirez. Vous obtiendrez une meilleure prise en portant des gants de latex.
3. Remplacez par une nouvelle ampoule du même type et insérez les broches correctement dans les alvéoles du support d'ampoule et tournez dans le sens des aiguilles pour verrouiller.

Toutes les ampoules doivent être de type GU10.



Pour verrouiller en place, tourner l'ampoule jusqu'à ce que les broches se trouvent dans la partie étroite des alvéoles. .

Instructions d'installation

Hotte à encastrement personnalisé
UVC7300

Si vous avez des questions, visitez **GEAppliances.com** ou appelez GE Appliances au 833-4BODEWELL (833-426-3393).

AVANT DE COMMENCER
Lisez attentivement et complètement ces instructions.

- **IMPORTANT –** Conservez ces instructions à l'intention de l'inspecteur local.
- **IMPORTANT –** Respectez tous les codes et règlements en vigueur.
- **Remarque à l'intention de l'installateur –** Veillez à laisser ces instructions au consommateur.
- **Remarque à l'intention du consommateur —** Conservez ces instructions avec votre manuel d'utilisation pour pouvoir vous y référer ultérieurement.
- **Niveau de compétence —** L'installation de cet appareil nécessite des compétences de base en mécanique et en électricité.
- **Durée de l'installation** — 1 à 3 heures.
- L'installateur est responsable de la bonne installation de l'appareil.
- Les défaillances du produit dues à une installation incorrecte ne sont pas couvertes par la garantie.

⚠AVERTISSEMENT POUR RÉDUIRE LE RISQUE D'INCENDIE, DE CHOC ÉLECTRIQUE OU DE BLESSURES, RESPECTEZ LES CONSIGNES SUIVANTES :

- Les travaux d'installation et le câblage électrique doivent être effectués par une ou plusieurs personnes qualifiées, conformément à toutes les normes et codes applicables, y compris les normes de construction résistante au feu.
- Une quantité d'air suffisante est nécessaire pour assurer une combustion et une évacuation correctes des gaz par le conduit de fumée (cheminée) des appareils à combustion, afin d'éviter les retours de fumée. Suivez les directives et les normes de sécurité du fabricant de l'appareil de chauffage, telles que celles publiées par la National Fire Protection Association (NFPA), l'American Society for Heating, Refrigeration and Air Conditioning Engineers (ASHRAE) et les autorités locales chargées de l'application des codes. Le cas échéant, installez tout système d'air d'appoint (de remplacement) conformément aux exigences du code local du bâtiment. Visitez le site **GEAppliances.com** pour découvrir les solutions d'air d'appoint disponibles.
- Lorsque vous coupez ou percez un mur ou un plafond, ne pas endommager le câblage électrique ni les autres services publics dissimulés.
- Les ventilateurs à conduit doivent toujours être ventilés vers l'extérieur.
- Les codes locaux varient. L'installation des connexions électriques et de la mise à la terre doit être conforme aux codes applicables. En l'absence de codes locaux, la ventilation doit être installée conformément au Code national de l'électricité ANSI/NFPA 70-1990 ou à la dernière édition.
- Si les informations contenues dans ce manuel ne sont pas rigoureusement suivies, un incendie ou une explosion peut entraîner des dommages matériels, des blessures ou la mort.

Veuillez lire toutes ces instructions attentivement.
L'installation de cet électroménager doit satisfaire les codes nationaux et locaux ou, en l'absence de tels codes: Aux États-Unis : La norme ANSI/NFPA 1192 relative aux véhicules récréatifs.
Au Canada : La norme CAN/CSAA Z-240.4.2-08 relative aux exigences d'installation des appareils et de l'appareillage au propane dans les véhicules récréatifs.
Cette hotte a été certifiée par CSA International conformément aux normes CSA C22,2 No. 113015 et UL 507, dernière édition.

⚠AVERTISSEMENT POUR RÉDUIRE LE RISQUE D'INCENDIE, UTILISEZ UNIQUEMENT DES CONDUITS MÉTALLIQUES.

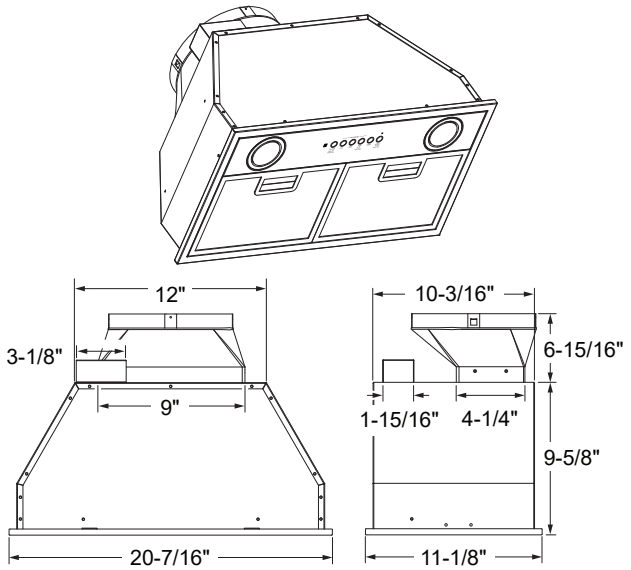
⚠ATTENTION Pour réduire le risque d'incendie et évacuer correctement l'air, veillez à évacuer l'air vers l'extérieur. Ne ventilez pas l'air évacué dans des espaces situés à l'intérieur des murs ou des plafonds, ni dans des combles, des vides sanitaires ou des garages. La tuyauterie utilisée pour cette hotte de cuisinière doit être indépendante de tout autre système d'évacuation.

TROUSSE DE CORDON ÉLECTRIQUE EN OPTION JXHC1

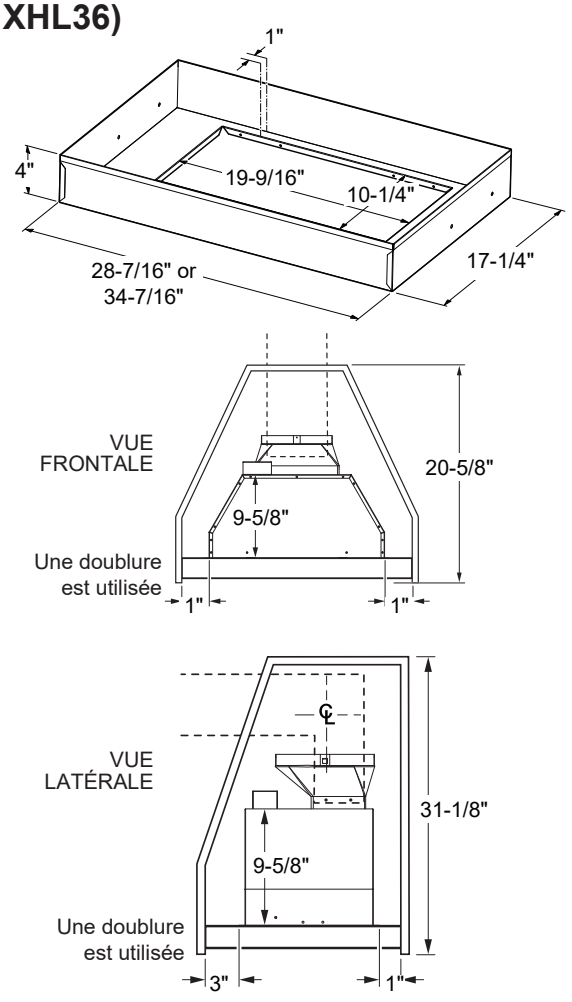
Utilisez uniquement des trousses de connexion à cordon pour hotte qui ont été vérifiées et jugées acceptables pour une utilisation avec ce modèle de hotte. Une trousse de cordon d'alimentation optionnelle, modèle JXHC1, est offerte moyennant des frais supplémentaires auprès de votre fournisseur GE Appliances pour une installation utilisant une prise murale standard à 3 broches mise à la terre. Suivez les instructions d'installation fournies avec la trousse pour raccorder le cordon d'alimentation à la hotte.

Préparation de l'installation

DIMENSIONS DU PRODUIT



PRÉPARATION DE L'ENCEINTE
Doublure (en option) (UXHL30 ou UXHL36)



DÉGAGEMENTS POUR L'INSTALLATION

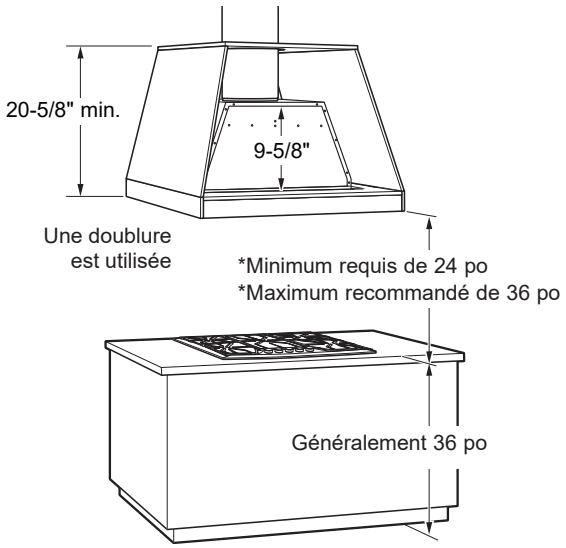
Cette hotte doit être installée entre le minimum requis de 24 po et le maximum recommandé de 36 po au-dessus de la surface de cuisson.

- Reportez-vous toujours aux instructions d'installation de la table de cuisson ou de la cuisinière pour les dégagements particuliers du produit.

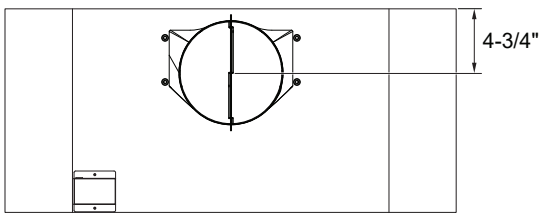
REMARQUE : La hauteur d'installation doit être mesurée à partir de la surface de cuisson jusqu'au bord inférieur de la surface de l'enceinte.

REMARQUE : La norme UL exige que toute surface combustible se trouve à un minimum de 30 po au-dessus de la surface de cuisson.

- La hauteur intérieure de l'enceinte personnalisée doit être de 16 5/8 po au minimum pour une ventilation verticale, et de 27 1/8 po pour le recyclage de l'air. Si une doublure est utilisée, la hauteur intérieure de l'enceinte personnalisée doit être de 20 5/8 po au minimum pour une ventilation verticale, et de 31 1/8 po pour le recyclage de l'air.
- Cette hotte peut être ventilée vers l'extérieur ou par un dispositif à recyclage de l'air. Pour un fonctionnement en recyclage de l'air, reportez-vous à la section Planification de l'installation en recyclage de l'air.
- Cette hotte doit être montée dans une enceinte ou au-dessus d'un îlot.



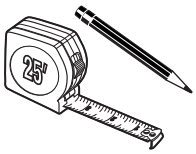
REMARQUE : Le conduit d'évacuation sur la hotte est plus proche de l'arrière de la hotte. Il est important de planifier l'alignement du point de raccordement à la hotte.



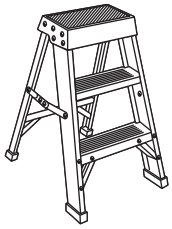
1" = 2.5 cm

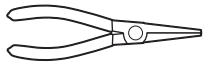
Préparation de l'installation

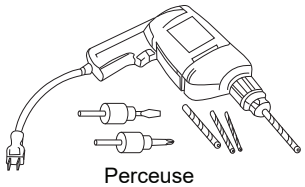
OUTILS ET MATÉRIEL REQUIS (NON FOURNIS)


Crayon et ruban à mesurer

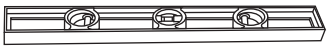

Ruban à conduits aluminisé


Escabeau

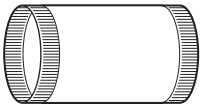

Pince à becs pointus

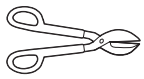

Perceuse électrique et forets appropriés


Lunettes de protection

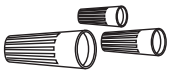

Niveau

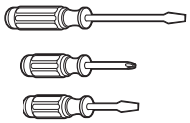

Lampe-torche

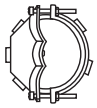

Conduit(s) 8 po et chapeaux au besoin


Cisaille à tôle


Outil à couper et dénuder les fils


Capuchons de connexion homologués UL


Tournevis à lame plate et à tête étoilée


Serre-câble pour boîte de jonction

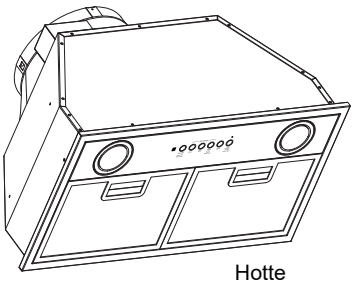

Gants

PIÈCES FOURNIES

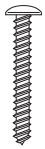
Identifiez les pièces emballées avec la hotte.

REMARQUE : Le sac de quincaillerie peut contenir des pièces en surplus pour palier à une variété de méthodes d'installation pour différents modèles.

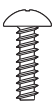

Sac de quincaillerie

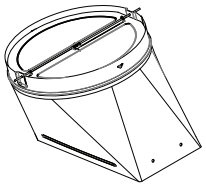

Hotte

A


Vis à bois à tête étoilée 3/16" x 1 1/2" (QTÉ : 4)

B


Vis de mécanique à tête étoilée 1/8" x 3/8" (QTÉ : 16)


Registre

D


Vis à bois à tête étoilée 1/8" x 3/8" (QTÉ : 4)

L


Vis à bois à tête étoilée 3/16" x 1" (QTÉ : 8)

PLANIFIEZ L'INSTALLATION

⚠ATTENTION **Afin de réduire le risque d'incendie et évacuer l'air correctement, assurez-vous de canaliser l'air à l'extérieur – Ne ventilez pas l'air d'évacuation dans l'espace à l'intérieur des murs, des plafonds ou des combles, ni dans les vides sanitaires ou les garages.**

⚠AVERTISSEMENT **RISQUE DE BLESSURE**

Nous recommandons la participation de 2 personnes pour installer la hotte. Le soulèvement incorrect de la hotte peut occasionner des dommages au produit ou des blessures personnelles.

REMARQUE : Cette hotte peut s'installer avec canalisation vers l'extérieur ou en recyclage de l'air. En canalisation, cette hotte peut être ventilée à travers un mur ou un plafond. En recyclage de l'air, la hotte ventile dans la pièce.

RETRAIT DE L'EMBALLAGE

⚠ATTENTION **Portez des gants pour vous protéger contre les arêtes coupantes.**

- Retirez le sac de quincaillerie, la documentation et les autres pièces dans des boîtes.
- Retirez et jetez proprement l'emballage de protection en plastique et les autres matières d'emballage.

1" = 2.5 cm

Préparation de l'installation

PLANIFICATION PRÉALABLE

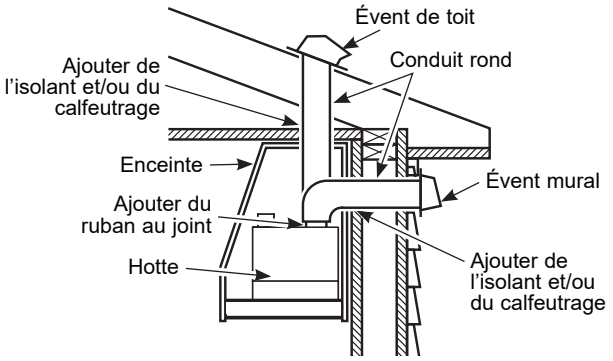
Planification de l'installation des conduits

- Cette hotte est conçue pour une ventilation verticale à travers le plafond. Utilisez un conduit rond de 8 po. Utilisez des coudes achetés localement pour ventiler horizontalement à travers le mur arrière. Un conduit de 8 po est nécessaire pour un rendement optimal mais on peut utiliser un conduit d'un minimum de 6 po pour un rendement acceptable.
- Utilisez des conduits métalliques seulement.
- Déterminez la position exacte de la hotte.
- Planifiez la trajectoire de l'évacuation vers l'extérieur. Pour maximiser le rendement de la ventilation :
  1. Minimisez la longueur de la canalisation et le nombre de pièces de transition et de coudes.
  2. Maintenez une taille de conduits uniforme.
  3. Scellez tous les joints avec du ruban à conduits pour empêcher les fuites.

REMARQUE : Une canalisation de conduits flexibles n'est pas recommandée. Une canalisation flexible crée une contre-pression et de la turbulence qui réduit sensiblement le rendement.

- Longueur de canalisation équivalent maximale pour 100 pi.cu./min : 150 pieds pour les hottes de ventilation.
- Installez un évent de toit ou mural avec registre sur l'ouverture extérieure. Achetez à l'avance un évent de toit ou mural ainsi que toute longueur de conduits et de pièces de transition.
- S'il y a lieu, installez un système d'air d'appoint en conformité avec les prescriptions du code du bâtiment local. Visitez **electromenagersge.c**a pour les solutions offertes en matière d'air d'appoint.

  La canalisation de ventilation peut se terminer à travers le toit ou le mur. Pour ventiler à travers un mur, un coude de 90º doit être installé immédiatement au-dessus de la hotte.



Ossature du mur ou du toit pour un support adéquat

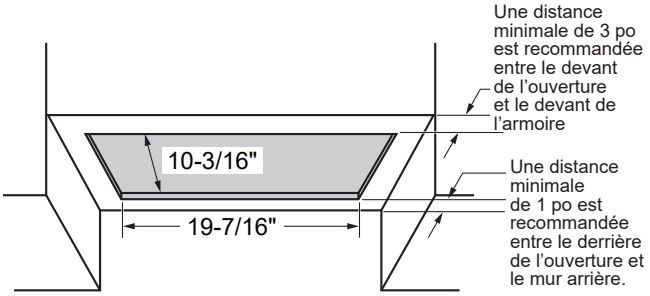
Cette hotte est lourde et la structure de l'enceinte doit aussi supporter le poids de la gaine qui y est insérée. Un support structural adéquat doit être fourni pour tous les types d'installations.

- **L'installation sera facilitée si la hotte est installée avant la table de cuisson.**

PLANIFICATION PRÉALABLE (SUITE)

Planification du cadre de l'enceinte personnalisée

- L'enceinte personnalisée doit comporter une ouverture rectangulaire pour recevoir la partie insérée de la hotte. Les dimensions de cette ouverture sont les mêmes pour les installations murale et en îlot. L'enceinte doit être d'équerre et de niveau pour que la hotte arrive à égalité avec elle.



PLANIFICATION DE L'INSTALLATION EN RECYCLAGE DE L'AIR

Cette hotte peut être installée en mode de recyclage de l'air. Le filtre à charbon (non inclus) est nécessaire pour une telle installation.

Utilisez seulement des trousses de raccordement de cordon de hotte qui ont été testées et acceptées pour utilisation avec ce modèle de hotte.

1' = 0.3 m, 1" = 2.5 cm

Préparation de l'installation

ALIMENTATION ÉLECTRIQUE

IMPORTANT – (Veuillez lire attentivement)

⚠AVERTISSEMENT

POUR VOTRE SÉCURITÉ, CET APPAREIL DOIT ÊTRE CORRECTEMENT MIS À LA TERRE.

Enlevez le fusible domestique ou ouvrez le disjoncteur avant de commencer l'installation.

N'utilisez pas un cordon de rallonge ou une fiche d'adaptation avec cet appareil. Respectez les codes d'électricité nationaux ou tout code ou décret local en vigueur.

Alimentation électrique

Un courant de 120 V, 60 Hz doit alimenter la hotte et celle-ci doit être branchée à un circuit de dérivation correctement mis à la terre, protégé par un disjoncteur de 15 ou 20 ampères ou un fusible à retardement.

- Le câblage doit comporter 2 fils avec terre.
- Si l'alimentation électrique ne correspond pas aux caractéristiques ci-dessus, communiquez avec un électricien agréé avant de procéder.
- Acheminez le câblage domestique aussi près de l'installation que possible, dans le plafond ou le mur.
- Connectez le câblage de la hotte au câblage domestique en conformité avec les codes locaux.

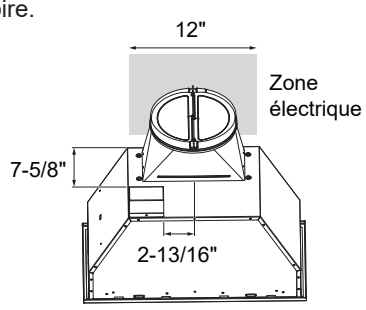
Instructions de mise à la terre

Le fil de mise à la terre doit être connecté à du métal qui conduit à la terre, à un système de câblage permanent, ou à une borne de terre ou un conducteur sur la hotte.

⚠AVERTISSEMENT Une connexion incorrecte du conducteur de mise à la terre peut poser un risque de choc électrique. Consultez un électricien compétent ou un technicien en réparation si vous doutez que l'appareil soit correctement mis à la terre.

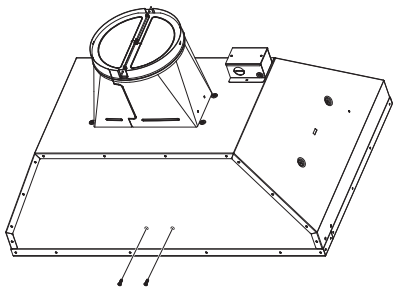
PRÉPARATION DU CÂBLAGE DOMESTIQUE

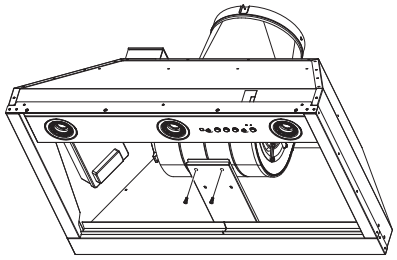
L'enceinte personnalisée doit permettre au câblage domestique d'atteindre la boîte de jonction située dans le schéma ci-dessous. Si la hotte est installée au-dessus d'un îlot, le câblage doit provenir du plafond. Si un cordon électrique est nécessaire, vous pouvez vous le procurer en accessoire.



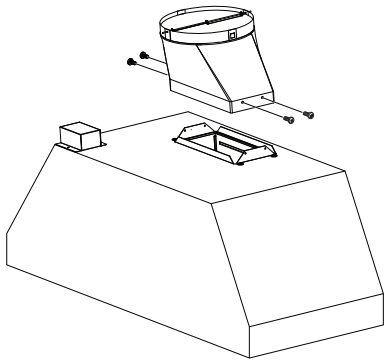
PRÉPARATION DE L'INSTALLATION DE L'ENCEINTE

REMARQUE : Ce support doit être retiré avant l'installation. Retirez 2 vis arrière et 2 vis dans le bas selon l'illustration ci-dessous.





1. Pressez fermement le registre dans le haut de l'ouverture d'évacuation. Assurez-vous que le registre d'ouvre librement. Fixez le registre sur la hotte à l'aide de vis B fournies.



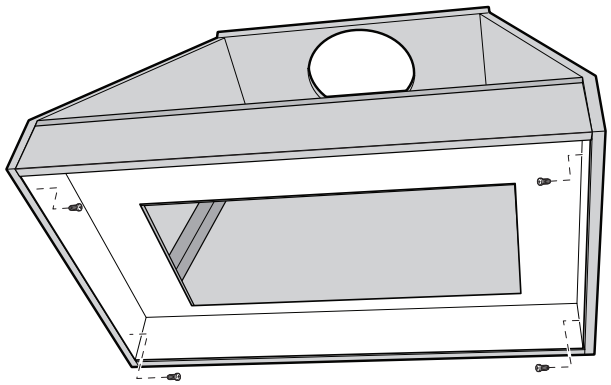
2. La hotte doit être centrée de gauche à droite au dessus de la table de cuisson.
3. Retirez et jetez proprement l'emballage de protection en plastique de la hotte.
4. Le dégagement entre la surface arrière de la hotte et le mur arrière doit être de 1 po minimum. Le dégagement entre la surface avant de la hotte et le panneau avant de l'enceinte doit être de 3 po minimum.
5. **Il faut pouvoir retirer les panneaux de l'enceinte personnalisée afin d'avoir accès au câblage électrique et à la canalisation et ses raccords à la hotte en cas de réparation ou d'autres raisons.**

1" = 2.5 cm

Installation

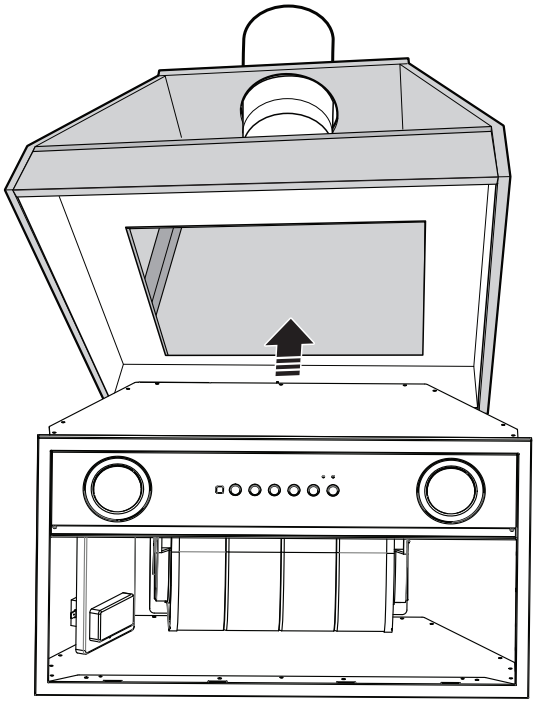
ÉTAPE 1 INSTALLATION DE LA DOUBLURE DE HOTTE (si utilisé)

1. L'ouverture rectangulaire dans l'ossature ou l'enceinte personnalisée doit être adaptée aux dimensions extérieure et intérieure de la doublure. Reportez-vous à la section Dimensions du produit.
2. Fixez la doublure sur l'enceinte à l'aide de 4 vis à bois (A) ou (D) selon le besoin.



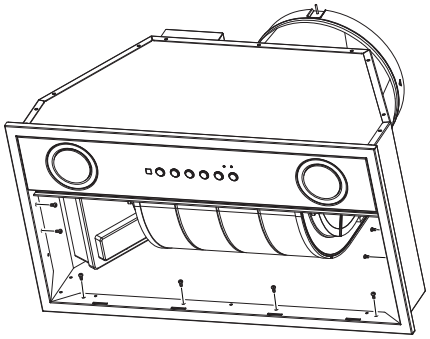
ÉTAPE 2 INSTALLATION DE LA HOTTE

1. Vérifiez que le registre est bien en place dans l'ouverture d'évacuation de la hotte.
2. Insérez la hotte dans l'ouverture de l'enceinte.

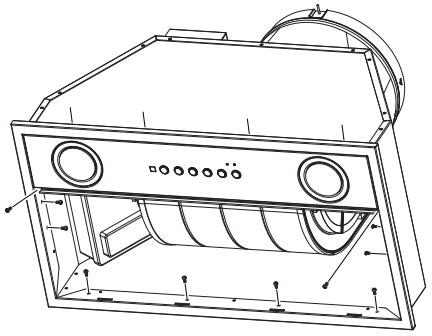


ÉTAPE 2 INSTALLATION DE LA HOTTE (suite)

3. Fixez avec 8 vis (A ou L), 4 sur l'arrière et 2 de chaque côté. Nous recommandons de commencer par un coin et de poser les vis en diagonale pour s'assurer que la hotte arrive à égalité avec l'enceinte.



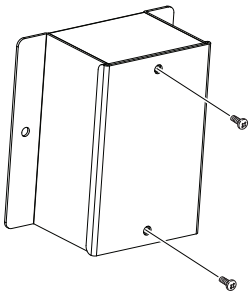
Si la doublure est utilisée, fixez 12 vis de mécanique (B), 4 sur l'arrière, 4 sur le devant et 2 de chaque côté. On peut accéder aux 4 trous de vis du devant en retirant le panneau d'éclairage. Pour retirer le panneau d'éclairage, retirez les deux vis aux deux extrémités du panneau.



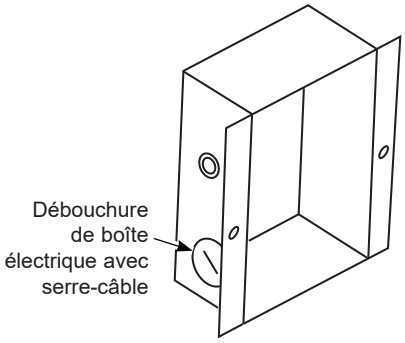
4. Une fois la hotte en place, scellez le conduit sur la hotte avec du ruban à conduits **(n'utilisez pas de vis).**

RACCORDEMENT ÉLECTRIQUE

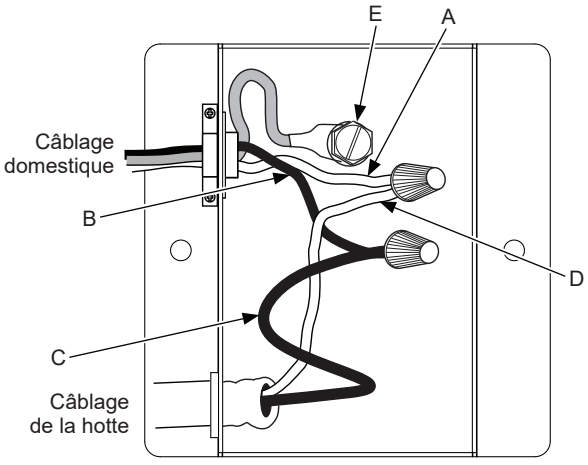
1. Retirez le couvercle de la boîte de jonction.



2. Retirez la débouchure de la boîte électrique.



3. Acheminez le câble d'alimentation électrique à travers le trou et fixez-le avec le serre-câble.
4. Reliez le fil blanc de l'alimentation électrique (A) au fil blanc de la hotte (D) avec un capuchon de connexion. Reliez le fil noir de l'alimentation électrique (B) au fil noir de la hotte (C) avec un capuchon de connexion. Connectez le fil de terre du domicile sous la vis de terre verte (E).



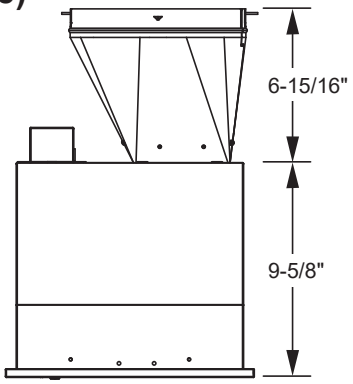
5. Rattachez le couvercle de la boîte de jonction.

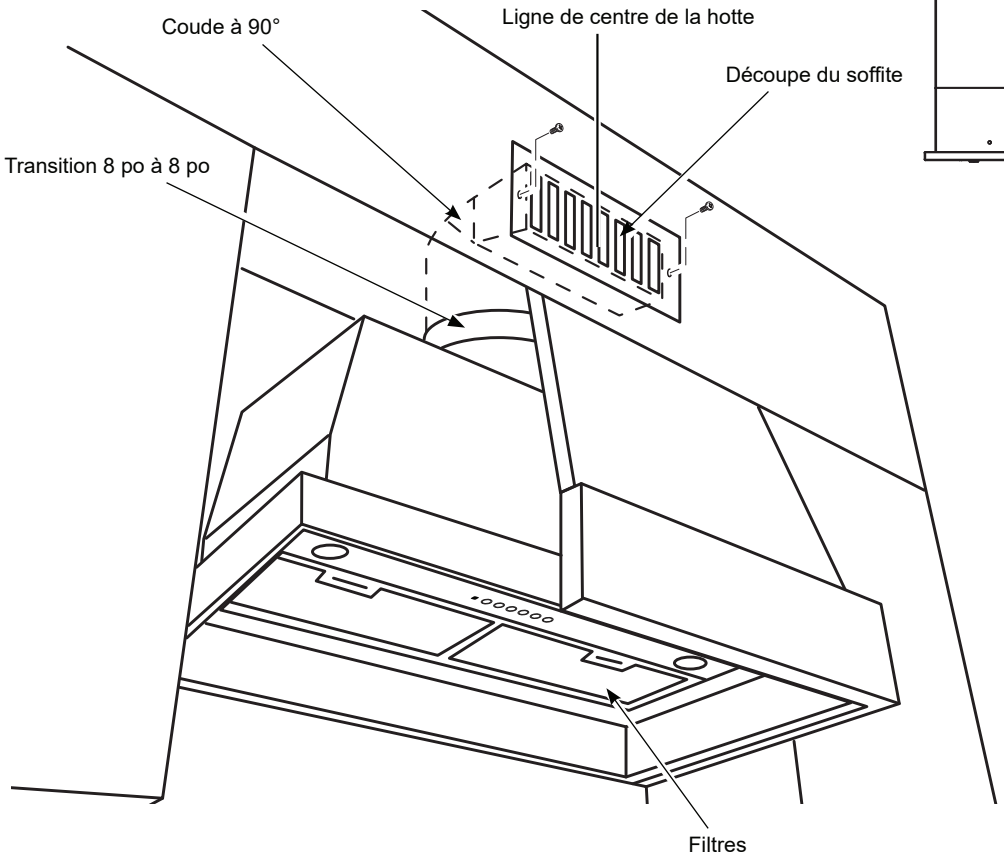
Installation

ÉTAPE 3 TROUSSE DE RECYCLAGE DE L'AIR (si utilisée)

1. Découpez un trou dans le soffite pour le conduit d'évacuation.
2. Installez la grille de ventilation au-dessus du conduit d'évacuation.
3. Scellez les joints du conduit avec du ruban à conduits.

Visitez **electromenagersge.ca** pour commander la trousse de recyclage d'air en option.





1" = 2.5 cm

ÉTAPE 4 ACHÈVEMENT DE L'INSTALLATION

1. Insérez les filtres, voyez la section Filtres.
2. Vérifiez le fonctionnement de l'éclairage et du ventilateur.
3. Procédez à la finition de l'enceinte personnalisée.

Trucs de dépannage ... Avant d'appeler le service à la clientèle

Gagnez du temps et économisez de l'argent! Examinez d'abord les tableaux des pages suivantes, vous pourriez vous éviter un appel de service.

Problème	Cause possible	Que faire?
Le ventilateur ou la lampe ne fonctionnent pas lorsque le bouton est à ON (marche)	Un fusible de la maison est grillé ou le disjoncteur est déclenché.	Remplacez le fusible ou réenclenchez le disjoncteur.
Bruit de circulation d'air fort ou anormal	Installation d'un conduit de diamètre inapproprié.	Cette hotte nécessite un conduit de 8 po pour fonctionner d'une façon optimale. L'utilisation d'un conduit de plus petit diamètre réduira la ventilation. Minimisez la longueur de conduit et le nombre des transitions et des coudes. Les techniciens de service de GE Appliances ne peuvent pas corriger ce problème si l'installation est incorrecte.
Le ventilateur échoue à faire circuler l'air ou la déplace trop lentement et/ou il fait un bruit de circulation d'air fort ou anormal	Obstructions dans le conduit.	Assurez-vous que rien ne bloque la ventilation. Assurez-vous que votre chapeau de mur ou de toit est doté d'une lame ou d'une trappe.
	Il se peut qu'une lame de registre sur le chapeau de mur ou de toit ne s'ouvre pas.	Assurez-vous que le registre pivote librement. Les lames de registre peuvent se retourner et ne plus s'ouvrir pleinement lorsque cela se produit. Placez la lame à sa position d'origine.
	Le filtre à graisse métallique et le filtre à charbon (si présent) peuvent être sales.	Nettoyez le filtre à graisse métallique et le filtre à charbon (si présent). Voyez la section Entretien et nettoyage de la hotte à évacuation.
	Air d'appoint (de renouvellement) insuffisant	Un air d'appoint suffisant est nécessaire pour que les électroménagers de cuisson puissent fonctionner selon les spécifications. Consultez les codes de construction locaux qui peuvent exiger ou fortement recommander l'utilisation d'air d'appoint. Visitez **electromenagersge.ca**pour les solutions offertes en matière d'air d'appoint.
Lampe qui ne dure pas longtemps	La puissance (watts) de la lampe est trop élevée.	Remplacez par une lampe de puissance appropriée.
Le ventilateur ne cesse d'arrêter et de redémarrer	Le moteur surchauffe probablement et s'éteint de lui-même. Cette condition peut être dommageable pour le moteur.	Assurez-vous que les filtres sont propres. Faites un appel de service si le cycle arrêt-redémarrage se poursuit.
L'éclairage ne fonctionne pas	Le mauvais type d'ampoules a été utilisé. Les ampoules doivent être à intensité variable de type GU10.	Visitez **electromenagersge.ca** pour des ampoules de rechange.

GARANTIE LIMITÉE

Garantie limitée de la hotte de cuisinière ventilée GE Appliances

ElectromenagersGE.ca

Tous les services sous garantie sont fournis par nos Centres de service d'usine, ou par un technicien Customer Care® autorisé. Pour programmer un visite de service en ligne, visitez-nous sur **bodewell.com/schedule-repair-service**. Please have your serial number and your model number available when scheduling service.

L'entretien de votre hotte peut nécessiter l'utilisation du port de données intégré à des fins de diagnostic. Cela permet à un technicien du service après-vente GE Appliances de diagnostiquer rapidement tout problème lié à votre appareil et aide GE Appliances à améliorer ses produits en fournissant à GE Appliances des informations sur votre appareil. Si vous ne souhaitez pas que les données de votre appareil soient envoyées à GE Appliances, veuillez demander à votre technicien de NE PAS transmettre les données à GE Appliances au moment de l'entretien.

Durant une période de	GE Appliances assumera
Un an À partir de la date de l'achat original	**Toute pièce** du produit de cuisson qui tombe en panne en raison d'un défaut de matériaux ou de fabrication. Pendant cette garantie limitée d'un an, GE Appliances assumera, sans frais, toute la main-d'œuvre et les coûts de service connexes pour remplacer la pièce défectueuse.

Ce qui n'est pas couvert par GE Appliances :

- Visites de service à votre domicile pour vous apprendre à utiliser le produit.
- Installation, livraison ou entretien inadéquats.
- Panne du produit en cas d'abus, de mauvais usage, de modification ou d'utilisation à des fins autres que celles prévues ou à des fins commerciales.
- Remplacement des fusibles de la maison ou réenclenchement des disjoncteurs.
- Dommages au produit causés par un accident, un incendie, une inondation ou des catastrophes naturelles.
- Dommages à la finition, tels que la rouille de surface, le ternissement ou les petites imperfections non signalées dans les 48 heures suivant la livraison.
- Dommages indirects ou consécutifs causés par des défauts possibles de cet appareil.
- Dommages survenus après la livraison.
- Produit non accessible pour fournir le service requis.
- Service pour réparer ou remplacer les ampoules, sauf les lampes LED.

EXCLUSION DES GARANTIES IMPLICITES

Votre seul et unique recours consiste dans la réparation du produit tel que stipulé dans la présente garantie limitée. Toute garantie implicite, y compris les garanties implicites relatives à la qualité marchande ou à l'adéquation à un usage particulier, se limitera à une période d'un an ou à la période la plus courte prescrite par la loi.

Agrafez ici votre reçu. Une preuve de l'achat original est requise pour l'accès à l'entretien et aux réparations en vertu de la garantie.

Cette garantie limitée est offerte à l'acheteur initial et à tout propriétaire subséquent d'un produit acheté à des fins d'usage domestique aux États-Unis. Si le produit est situé dans une région où un réparateur autorisé GE Appliances n'est pas disponible, vous pourriez devoir assumer des frais de déplacement ou acheminer le produit à un réparateur autorisé GE Appliances pour faire réparer l'appareil. En Alaska, cette garantie limitée exclut les frais d'expédition et les visites de service à votre domicile.

Certains États ou provinces ne permettent pas l'exclusion ou la restriction des dommages accessoires ou indirects. Certains droits particuliers vous sont dévolus en vertu de la présente garantie et peuvent s'accompagner d'autres droits qui varient selon votre lieu de résidence. Pour connaître la nature exacte de vos droits, consultez l'organisme de protection du consommateur de votre région, ou encore le bureau du procureur général de l'État.

Garant : GE Appliances, *a* **Haier** *company,*
Louisville, KY 40225

Au Canada (incluant la province de Québec) : Cette garantie limitée s'étend à l'acheteur initial et à tous les propriétaires ultérieurs pour les produits achetés au Canada, y compris au Québec, et qui sont destinés à un usage domestique au Canada, y compris au Québec. Toutefois, si le produit se trouve dans une région où un réparateur agréé GE Appliances n'est pas disponible, vous pourriez être tenu de payer des frais de déplacement ou de vous rendre dans un centre de service agréé GE Appliances. Certains territoires, comme le Québec, interdisent l'exclusion ou la restriction des dommages collatéraux ou indirects. Cette garantie limitée vous confère des droits légaux spécifiques ; vous pouvez également bénéficier d'autres droits qui varient d'une province à l'autre, y compris au Québec. Pour en savoir plus sur vos droits légaux, adressez-vous à votre bureau régional ou provincial de protection des consommateurs.

À l'intention des consommateurs québécois uniquement - Avis sur la garantie de disponibilité des pièces de rechange, des services de réparation et des renseignements nécessaires à la réparation ou à l'entretien (art. 39 de la Loi sur la protection du consommateur): Veuillez noter que MC Commercial Inc. (« MC Commercial ») ne garantit pas, au sens de l'article 39 de la Loi sur la protection du consommateur, RLRQ, c. P -40.1, et des articles 79.18 à 79.20 du Règlement d'application de la Loi sur la protection du consommateur, RLRQ, c. P -40.1, r. 3, la disponibilité des pièces de rechange, des services de réparation ou des renseignements nécessaires à l'entretien ou à la réparation des biens fabriqués, importés, annoncés ou vendus par MC Commercial.

Veuillez noter que MC Commercial Inc. continue d'offrir la garantie limitée du fabricant, telle qu'énoncée dans le manuel du propriétaire ou le guide rapide. Cette garantie limitée diffère de la garantie légale de disponibilité énoncée à l'article 39 de la Loi sur la protection du consommateur.

Garant : MC Commercial Inc., Burlington, ON, L7L 6B2

Garanties prolongées : Aux États-Unis, achetez une garantie prolongée GE Appliances (warranty) et informez-vous sur les rabais spéciaux offerts tant que votre garantie est en vigueur. Vous pouvez l'acheter en tout temps en ligne à

bodewellcareplan.com

Le service GE Appliances sera toujours disponible après l'expiration de votre garantie.

49-2000893 Rev. 4

Accessoires

Vous êtes à la recherche d’autres articles?

GE Appliances propose une variété d’accessoires afin d’améliorer votre expérience de cuisson et d’entretien!

Reportez-vous à la page du Soutien au consommateur pour des renseignements sur l’accessibilité téléphonique et en ligne.

Les produits suivants et d’autres encore sont offerts :

Pièces

- Trousse de cordon électrique
- Trousse de recyclage d’air
- Filtre à charbon
- Doublure de hotte
- Télécommande

Articles de nettoyage

- Lingettes pour acier inoxydable CitruShine™
- Nettoyant pour électroménagers en inox
- Nettoyant doux Bar Keepers Friend Soft Cleanser™

Soutien au consommateur

Aux États-Unis – Visitez-nous à **GEAppliances.com** ou composez le 800.626.2005

Au Canada – Visitez-nous à **GEAppliances.ca** ou composez le 877.994.5366

Trouvez des renseignements pour les propriétaires sur notre site Web **:**

- **Information**
- **Enregistrez l'appareil**
- **Planifiez un service**
- **Achetez des pièces, accessoires ou garanties prolongées**
- **Connectez votre appareil** – 800.220.6899

Si vous n'êtes pas satisfait du service, contactez-nous sur notre site Web en incluant tous les détails ainsi que votre numéro de téléphone, ou écrivez à **:**

Aux États-Unis - General Manager, Customer Relations | GE Appliances | Appliance Park | Louisville, KY 40225

Au Canada - Director, Customer Relations | MC Commercial Inc. | 1100 Burloak Dr. Suite 601 | Burlington, ON L7L 6B2

GEAppliances.com

GEAppliances.ca

Imprimé en Chine

49-2000893 Rev. 4

GE APPLIANCES

CAMPANAS DE INSERCIÓN
Estándares

INFORMACIÓN DE SEGURIDAD 3

USO DE LA CAMPANA
Controles 5
Chef Connect 6

CUIDADO Y LIMPIEZA
Filtros 7
Superficies 8
Lámparas 8

INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN 9

CONSEJOS PARA LA SOLUCIÓN DE PROBLEMAS 17

GARANTÍA LIMITADA 18

ACCESORIOS 19

SOPORTE PARA EL CONSUMIDOR 20

MANUAL DEL PROPIETARIO E INSTALACIÓN

UVC7300

Escriba los números de modelo y de serie aquí:

Nº de Modelo _____

Nº de Serie _____

Los encontrará en una etiqueta dentro de la campana.

GE es una marca registrada de General Electric Company. Fabricado bajo licencia de marca.

49-2000893 Rev. 4 04-26 GEA

GRACIAS POR HACER QUE GE APPLIANCES SEA PARTE DE SU HOGAR.

Ya sea que haya crecido usando GE Appliances, o que ésta es su primera vez, nos complace tenerlo en la familia.

Sentimos orgullo por el nivel de arte, innovación y diseño de cada uno de los electrodomésticos de GE Appliances, y creemos que usted también. Entre otras cosas, el registro de su electrodoméstico asegura que podamos entregarle información importante del producto y detalles de la garantía cuando los necesite.

Registre su electrodoméstico GE ahora a través de Internet. Sitios Web y números telefónicos útiles están disponibles en la sección de Soporte para el Consumidor de este Manual del Propietario. También puede enviar una carta en la tarjeta de inscripción preimpresa que se incluye con el material embalado.

GE APPLIANCES

49-2000893 Rev. 4

INFORMACIÓN IMPORTANTE DE SEGURIDAD LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE USAR

⚠ADVERTENCIA PARA REDUCIR EL RIESGO DE INCENDIO, DESCARGA ELÉCTRICA O LESIONES A PERSONAS, CUMPLA CON LOS SIGUIENTES PUNTOS:

A. Utilice esta unidad sólo de la manera concebida por el fabricante. Si tiene alguna pregunta, comuníquese con el fabricante.

B. Antes de realizar reparaciones o limpiar la unidad, desconecte la energía del panel de servicio y bloquee los medios de desconexión para evitar el accionamiento de la energía de manera accidental. Cuando los medios de desconexión de servicio no pueden bloquearse, coloque sobre el panel de servicio un dispositivo de advertencia bien visible, como una etiqueta.

C. No utilice esta unidad con ningún dispositivo de control de velocidad de estado sólido.

D. Esta unidad debe estar conectada a tierra.

E. No utilice piezas de repuesto que no hayan sido recomendadas por el fabricante (por ejemplo, piezas fabricadas en casa con una impresora 3D).

F. Las personas que no sean física o mentalmente capaces (incluidos los niños), o que carezcan de experiencia y conocimientos, no deben utilizar este dispositivo a menos que estén supervisadas o reciban instrucciones sobre su uso por parte de alguien responsable de su seguridad.

G. Se debe supervisar a los niños para asegurarse de que no traten este dispositivo como un juguete.

H. No realice flambé debajo de la campana extractora.

⚠PRECAUCIÓN SÓLO PARA USO DE VENTILACIÓN GENERAL. NO LO UTILICE PARA ELIMINAR MATERIALES Y VAPORES PELIGROSOS O EXPLOSIVOS.

⚠PRECAUCIÓN LAS LUCES Y OTRAS PIEZAS ACCESIBLES PUEDEN CALENTARSE DURANTE EL USO. DEJE QUE SE ENFRÍEN ANTES DE TOCARLAS.

⚠ADVERTENCIA A FIN DE REDUCIR EL RIESGO DE INCENDIO DE GRASA SOBRE LA SUPERFICIE DE UNA COCINA:

A. Nunca descuide las unidades cuando se encuentren a altas temperaturas. Los hervores excesivos causan vapores y derrames de grasa que se pueden encender. Caliente los aceites de forma lenta en las posiciones baja o media.

B. Siempre ENCIENDA la campana al cocinar con fuego alto o al flambear comidas (tales como: Crepes Suzette, Cerezas Jubileo, Filetes Flambeados con Granos de Pimienta).

C. Limpie las ventilaciones de forma frecuente. No se debe permitir la acumulación de grasa en el ventilador o el filtro.

D. Use cacerolas de tamaño apropiado. Siempre utilice utensilios adecuados al tamaño del elemento sobre la superficie.

⚠ADVERTENCIA PARA REDUCIR EL RIESGO DE LESIONES A PERSONAS EN CASO DE UN INCENDIO DE GRASA SOBRE UNA ESTUFA, CUMPLA CON LOS SIGUIENTES PUNTOS*:

A. APAGUE LAS LLAMAS con una tapa que ajuste bien, una plancha para galletas o una bandeja de metal, y luego apague el quemador. TENGA MUCHO CUIDADO A FIN DE EVITAR QUEMADURAS. Si las llamas no se apagan de inmediato, SALGA DE LA VIVIENDA Y LLAME AL DEPARTAMENTO DE BOMBEROS.

B. NUNCA LEVANTE UNA SARTÉN EN LLAMAS— Usted puede quemarse.

C. NO UTILICE AGUA, incluyendo repasadores o toallas húmedos—se provocará una violenta explosión de vapor.

D. Utilice un extintor SÓLO si:

1. Usted sabe que cuenta con un extintor Clase ABC y ya sabe cómo utilizarlo.
2. El incendio es pequeño y se contuvo en el área donde comenzó.
3. Se está llamando al departamento de bomberos.
4. Usted puede combatir el incendio con su espalda dirigida hacia una salida.

*Basado en “Kitchen Fire Safety” publicado por NFPA.

LEA Y GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

INFORMACIÓN IMPORTANTE DE SEGURIDAD LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE USAR

Cómo Retirar la Película Protectora de Envío y la Cinta de Embalaje

Con cuidado tome un extremo de la película protectora de envío con los dedos y lentamente retire la misma de la superficie del electrodoméstico. No utilice ningún producto filoso para retirar la película. Retire toda la película antes de usar el electrodoméstico por primera vez.

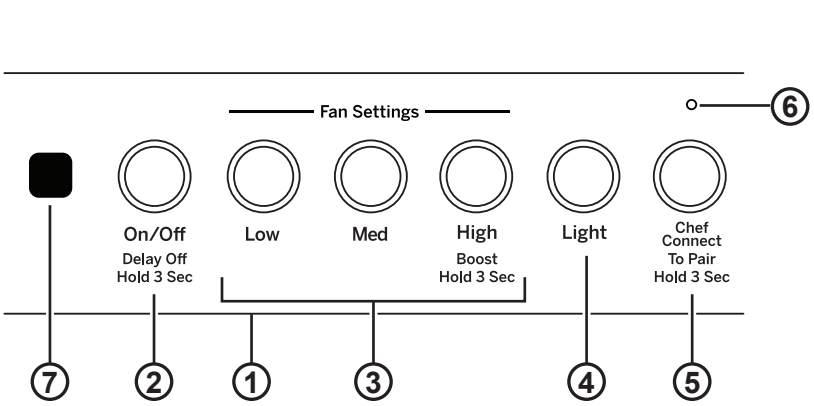
Para asegurar que no haya daños sobre el acabado del producto, la forma más segura de retirar el adhesivo de la cinta de embalaje en electrodomésticos nuevos es aplicando un detergente líquido hogareño para lavar platos. Aplique con una tela suave y deje que se seque.

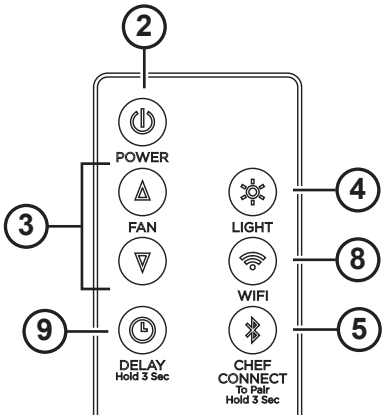
NOTA: El adhesivo deberá ser eliminado de todas las partes. No se puede retirar si se hornea con éste dentro.

NOTA: Para acceder a más instrucciones/ sugerencias, por favor consulte la sección de Cuidado y Limpieza.

LEA Y GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

Controles





Control Remoto

1. **Panel de Control de la Campana Extractora:** El panel de control está ubicado en el frente de la base. La posición y función de cada botón del control aparece escrito debajo.
2. **Botón Fan On/Off (Ventilador Encendido/ Apagado):** Interruptor de Encendido/Apagado del ventilador. El ventilador puede ser usado presionando cualquiera de los botones de configuración del ventilador. Mantenga presionado el botón durante 3 segundos para activar la función Delay Off (Retraso Apagado), el cual apaga de forma automática el ventilador durante 15 minutos.
3. **Botones de la Configuración del Ventilador:** Control de velocidad del ventilador. Presione el botón **Low (Baja)** para usar la velocidad BAJA, **Med** para MEDIUM (Media) y **High** para HIGH (Alta). Mantenga presionado el botón **High (Alto)** durante 3 segundos para activar la función BOOST speed (Aumento de Velocidad), la cual funcionará durante 10 minutos. En la función Remote (Remoto), presione **▲ (Arriba)** para incrementar la velocidad del ventilador, y **▼ (Abajo)** para reducir la velocidad del ventilador, incluyendo Boost (Aumentado).
4. **Botón de Luz:** Interruptor de Encendido/ Atenuado/ Apagado de las luces LED. Presione la tecla **LIGHT (Luz)** para encender las luces, nuevamente para ajustar las luces en la configuración atenuada, y una vez más para apagar las luces.
5. **Chef Connect:** Ésta es una función de emparejamiento de Bluetooth® para uso con otros productos compatibles con Chef Connect en una superficie de cocción o una cocina. Cuando el dispositivo es emparejado, la luz y el ventilador se encenderán en Default Sync Settings (Configuraciones de Sincronización por Omisión), al recibir una orden desde la cocina o la superficie de cocción. Permanecerá en ON (Encendido) en esa configuración hasta que el usuario la modifique. Para emparejar dispositivos, mantenga presionado el botón **Chef Connect** durante 3 segundos. Para volver a apagarlo, mantenga presionado el botón durante otros 3 segundos; para más detalles, consulte la sección de Chef Connect.
6. **Luz Indicadora de Chef Connect:** La luz se encenderá cuando Chef Connect sea emparejado.
7. **Sensor IR:** Receptor del Control Remoto cuando es usado con el Kit del Control Remoto (UXRC1).
8. **Wi-Fi (Sólo Remoto):** No disponible.
9. **Delay Off (Retraso Apagado) (Sólo Remoto):** Mantenga presionada la tecla **Delay Off (Retraso Apagado)** para pasar a esta función.

Sensor de Calor

Su campana está equipada con un termostato con SENSOR DE CALOR. Este termostato es un dispositivo que se enciende o acelera el calefactor si siente calor excesivo sobre la superficie de cocción.

- Si el calefactor está en Off (Apagado) – enciende el calefactor en velocidad Media.
- Si el calefactor está en On (Encender) en una configuración de velocidad baja – sube el calefactor a velocidad Media.

Cuando el nivel de temperatura baja hasta el nivel normal, el calefactor regresa a su configuración original.

Chef Connect

Conexión de Bluetooth® al Funcionamiento de Chef Connect

Para emparejar con otro dispositivo:

A fin de iniciar el proceso de emparejamiento, mantenga presionado el botón **Chef Connect** durante 3 segundos. La luz de fondo de los botones Low-Med-High-Light-Chef Connect (Baja-Media-Alta-Luz-Chef Connect) parpadeará en dicha secuencia hasta que la campana esté emparejada con la cocina u otro dispositivo. Si el emparejamiento es exitoso, las cinco luces de fondo (Baja, Media, Alta, Luz, Chef Connect) parpadearán de forma simultánea tres veces y luego se apagarán y la luz de fondo del botón Chef Connect se encenderá y la luz indicadora de Chef Connect se encenderá.

Se desactivará luego de 2 minutos si el emparejamiento no es completado. Luego de esto, la secuencia de emparejamiento deberá ser reiniciada.

Para cancelar el emparejamiento:

Para cancelar el emparejamiento, mantenga presionada la tecla **Chef Connect** durante 3 segundos y luego apague la campana.

Configuraciones de Sincronización por Omisión:

La configuración por omisión de fábrica de la luz será la más brillante.

La configuración por omisión de fábrica de la sincronización del ventilador estará APAGADA.

El usuario podrá modificar las Configuraciones de Sincronización por Omisión manteniendo presionado el botón **Low (Baja)** durante 3 segundos. Esto permitirá ingresar a Default Settings Mode (Modo de Configuraciones por Omisión). Una vez en este modo, las luces de fondo de todos los botones (Baja, Media, Alta, Luz, Chef Connect) parpadearán encendiéndose y apagándose de forma indefinida, y el ventilador y la luz pasarán a la Configuración de Sincronización por Omisión actual, de modo que el usuario sepa cuál es el valor por omisión actual. En este momento, configure la luz y el ventilador en los niveles por omisión deseados. Una vez que el usuario se encuentre satisfecho con la selección, se deberá mantener presionado el botón **On/Off (Encendido/ Apagado)** durante 3 segundos. Esto hará que se abandone este modo. En este momento, las luces de fondo dejarán de parpadear y el estado del ventilador y de la luz volverán a cambiar a su estado anterior, antes de entrar en Default Settings Mode (Modo de Configuraciones por Omisión).

Filtros

Asegúrese de que la energía eléctrica esté apagada y que todas las superficies estén frías antes de limpiar o arreglar cualquier pieza de la campana de ventilación.

Los filtros metálicos atrapan la grasa durante la cocción.

Filtro debe estar SIEMPRE en su lugar cuando la campana esté en funcionamiento. El filtro de grasa es apto para lavavajillas y debe limpiarse cada 6 meses, o según sea necesario.

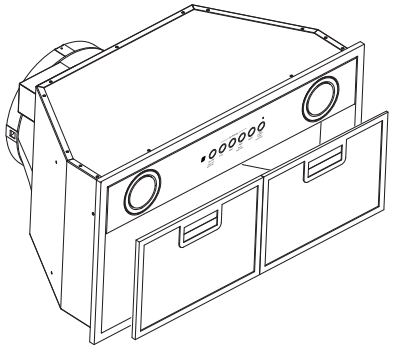
Filtro de Grasa con Malla Metálica

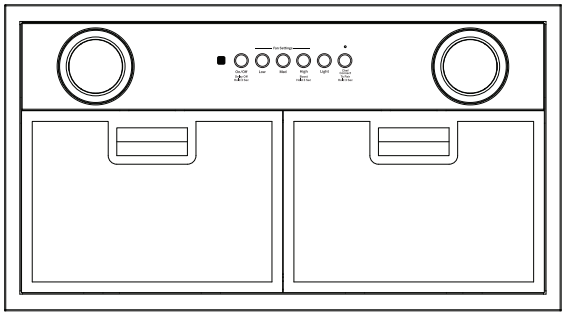
Para quitar:
Presione la traba del filtro hacia adentro y empuje hacia abajo.

Para volver a colocar:
Inserte el botón de las lengüetas del filtro en los agujeros correspondientes. Presione la lengüeta del filtro hacia adentro y levante la misma hasta su posición. Libere la traba y bloquee la misma en su posición.

Para limpiar:
El filtro, utilice agua jabonosa caliente y enjuague con agua limpia o lávelo en el lavavajillas. No utilice productos de limpieza abrasivos.

NOTA: Cierta descoloración de los filtros podrá producirse en el lavavajillas.





Filtro de carbón (Sólo Para Instalación con Recirculación)

NOTA: NO enjuague o coloque el filtro de carbón en el lavavajillas automático.

El filtro de carbón no puede ser limpiado. Debe ser reemplazado. Se recomienda que el filtro de carbón sea reemplazado cada entre 6 meses, o si se encuentra notoriamente sucio o descolorido.

Solicite el filtro de carbón UXCF91 (no incluido)

Para consultar sobre la compra de filtros de carbón de repuesto o para encontrar la ubicación del distribuidor más cercano a su domicilio, llame a nuestro número gratuito:

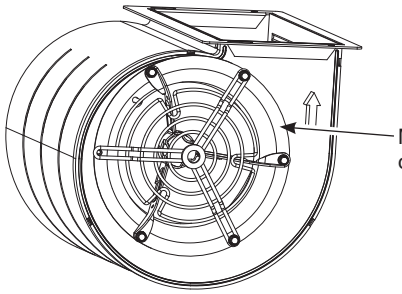
Centro nacional de piezas 800.626.2002
En Canadá, llame al 800.661.1616

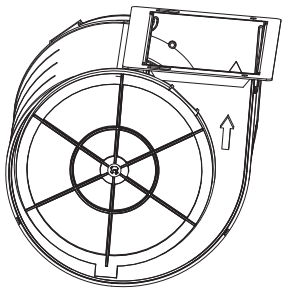
Para instalar

1. Retire los filtros de grasa. Consulte la sección de Filtros.
2. Instale los montajes del filtro de carbón sobre cada lado del motor, usando tres tornillos por lado.
3. Inserte la lengüeta que se encuentra en el filtro de carbón dentro de la ranura triangular del montaje.
4. Enganche el filtro de carbón hasta que quede bloqueado.
5. Repita esto con el segundo filtro del otro lado del motor.
6. Vuelva a adherir los filtros metálicos. Consulte la sección de Filtros.

Para retirar

1. Retire los filtros de grasa – Consulte la sección de Filtros
2. Desenganche el filtro de carbón presionando el sujetador para liberarlo.
3. Con cuidado retire el filtro de carbón de la lengüeta.





Superficies

Superficies de acero inoxidable (en algunos modelos)

No utilice almohadillas de acero porque rayan la superficie.

Para limpiar la superficie de acero inoxidable, utilice agua tibia jabonosa o un limpiador o lustrador de acero inoxidable. Siempre limpie la superficie en dirección de la veta. Siga las instrucciones del producto para limpiar la superficie de acero inoxidable. Los limpiadores con ácido oxálico tales como **Bar Keepers Friend Soft Cleanser™** eliminarán el óxido sobre la superficie, deslustres y pequeñas manchas. Para recibir un cupón para una muestra de **Bar Keepers Friend Soft Cleanser™**, ingrese al siguiente link o escanee el Código QR.

barkeepersfriend.com/ge

Use sólo un limpiador líquido libre de material abrasivo y frote en la dirección de las líneas del cepillo con una esponja suave y húmeda.

Para consultar sobre la compra de limpiadores o lustradores de aparatos de acero inoxidable, o para encontrar la ubicación del distribuidor más cercano, llame a nuestro número gratuito:

Centro nacional de piezas
800.626.2002

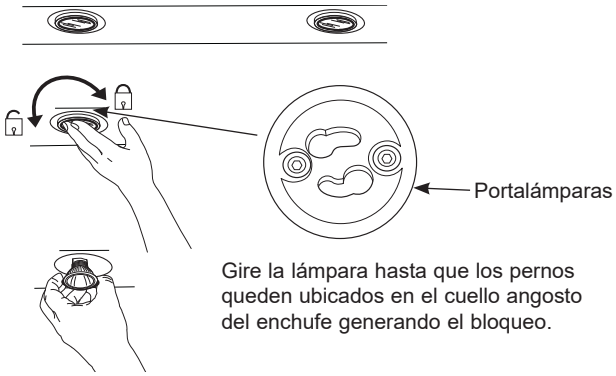
GEApplianceparts.com
En Canadá: GEAppliances.ca o llame al 800.661.1616

Lámparas

⚠PRECAUCIÓN **Espere a que las lámparas se enfríen antes de tocar las mismas.**

1. Antes de intentar reemplazar una lámpara, asegúrese de que su interruptor esté apagado.
2. Gire la lámpara en dirección contraria a las agujas del reloj para desbloquear y extraer la misma. Colocarse guantes de látex puede brindar un mejor agarre.
3. Reemplace por una lámpara nueva del mismo tipo, asegurándose de que las clavijas queden correctamente insertadas en las fichas del portalámparas y gire en dirección de las agujas del reloj para bloquear la lámpara.

   Todas las lámparas deben ser compatibles con GU10.



Gire la lámpara hasta que los pernos queden ubicados en el cuello angosto del enchufe generando el bloqueo.

Instrucciones de instalación

Campana de Inserción Estándar
UVC7300

Ante cualquier duda, visite nuestro sitio Web en: **GEAppliances.com** o comuníquese al 833-4BODEWELL (833-426-3393).

ANTES DE COMENZAR

Lea estas instrucciones por completo y con detenimiento.

- **IMPORTANTE –** Guarde estas instrucciones para el uso de inspectores locales.
- **IMPORTANTE –** Cumpla con todos los códigos y ordenanzas vigentes.
- **Nota al instalador –** Asegúrese de dejar estas instrucciones con el Consumidor.
- **Nota al consumidor –** Conserve estas instrucciones para referencia futura.
- **Nivel de capacidad –** La instalación de esta campana de ventilación requiere capacidades mecánicas y eléctricas básicas..
- **Tiempo de finalización –** Aproximadamente de 1 a 3 horas.
- El instalador tiene la responsabilidad de efectuar una instalación adecuada.
- La Garantía no cubre las fallas del producto debido a una instalación incorrecta.

⚠ADVERTENCIA PARA REDUCIR EL RIESGO DE INCENDIO, DESCARGA ELÉCTRICA O LESIONES A PERSONAS, CUMPLA CON LOS SIGUIENTES PUNTOS:

- El trabajo de instalación y el cableado eléctrico deben ser realizados por una persona(s) calificada de acuerdo con todos los códigos y estándares aplicables, incluyendo construcciones resistentes al fuego.
- Es necesario contar con suficiente cantidad de aire para una combustión y salida de gases adecuadas a través del conducto (chimenea) del equipo de consumo de combustible, a fin de evitar ráfagas de aire. Siga las pautas del fabricante del equipo de calefacción y los estándares de seguridad, tales como aquellos publicados por la Asociación Nacional de Protección contra Incendios (National Fire Protection Association, NFPA), la Sociedad Estadounidense para la Calefacción (American Society for Heating), los Ingenieros de Refrigeración y Acondicionadores de Aire (Refrigeration and Air Conditioning Engineers, ASHRAE) y las autoridades de los códigos locales. Cuando corresponda, instale un sistema de reposición (reemplazo) de aire de acuerdo con los requisitos del código local de construcción. Para acceder a soluciones de aire disponibles, visite **GEAppliances.com**.
- Al cortar o perforar una pared o un cielorraso, no dañe el cableado eléctrico y de otros servicios ocultos.
- Los ventiladores con conducto siempre deben contar con ventilación hacia el exterior.
- Los códigos locales varían. La instalación de las conexiones eléctricas y la puesta a tierra debe cumplir con los códigos aplicables. En ausencia de códigos locales, la campana debe instalarse de acuerdo con el National Electrical Code ANSI/NFPA 70-1990 o la edición más reciente.
- Si la información de este manual no se sigue exactamente, se podrá producir un incendio o explosión, ocasionando daños sobre la propiedad, lesiones personales o la muerte.
- Lea estas instrucciones en su totalidad y atentamente. La instalación de este electrodoméstico deberá cumplir con los códigos estatales y con otros códigos o, en ausencia de estos, con:
  En EE.UU.: el Estándar para Vehículos Recreativos, ANSI/NFPA 1192.
  En Canadá: CAN/CSA Z-240.4.2-08 Requisitos de Instalación de Electrodomésticos y Equipamiento de Vehículos Recreativos que Usan Propano.
  Esta campana fue diseñada-certificada por CSA International de acuerdo con CSA C22.2 Nº 113015 y UL 507, edición más reciente.

⚠ADVERTENCIA A FIN DE REDUCIR EL RIESGO DE INCENDIOS, USE SÓLO CONDUCTOS DE METAL.

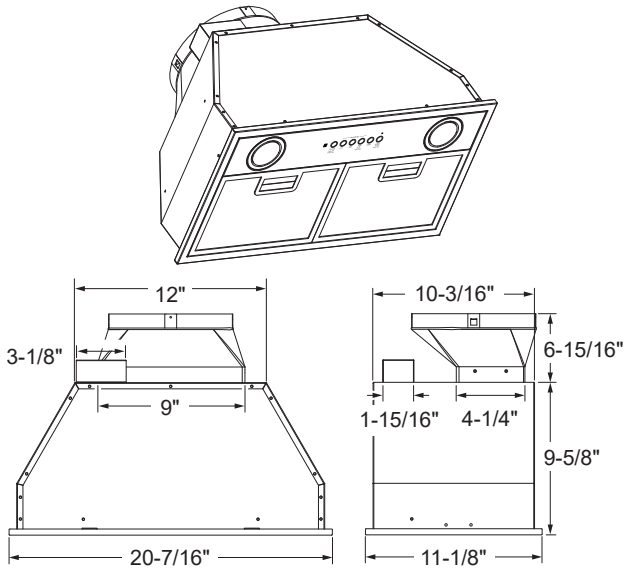
⚠PRECAUCIÓN Para reducir el riesgo de incendio y para evacuar el aire correctamente, asegúrese de canalizar el aire hacia el exterior; no ventile el aire de escape hacia espacios dentro de paredes o techos ni hacia áticos, espacios de acceso o garajes. La canalización utilizada para esta campana extractora debe ser independiente de otros sistemas de extracción.

KIT DE CABLES DE CORRIENTE OPCIONAL JXHC1

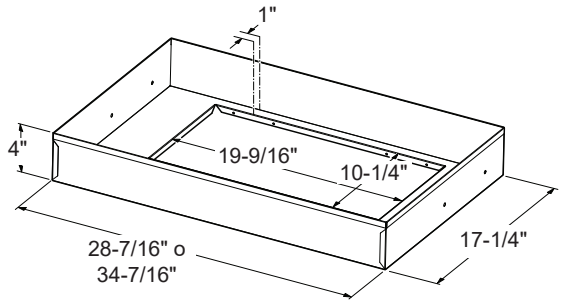
Utilice únicamente kits de conexión por cable para campana extractora que hayan sido evaluados y considerados aceptables para su uso con este modelo de campana extractora. Un kit de cable de alimentación opcional, modelo JXHC1, está disponible a un costo adicional con su proveedor de GE Appliances para la instalación utilizando un tomacorriente de pared estándar de 3 patas con conexión a tierra. Siga las instrucciones de instalación incluidas con el kit para conectar el cable de alimentación a la campana extractora.

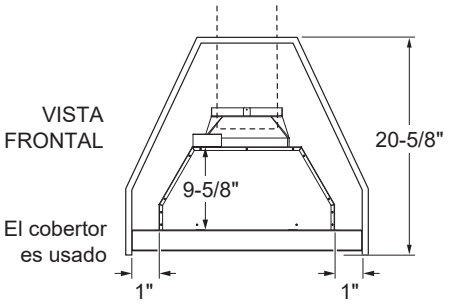
Preparación para la instalación

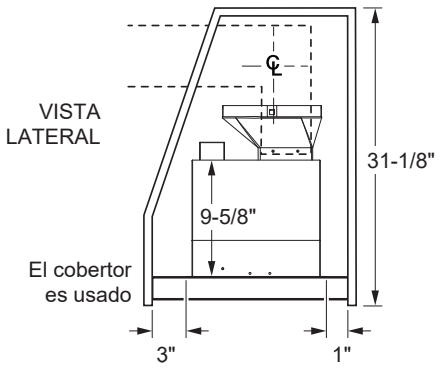
DIMENSIONES DEL PRODUCTO



PREPARACIÓN DEL GABINETE
Cobertor (Opcional) (UXHL30 o UXHL36)







ESPACIOS PARA LA INSTALACIÓN

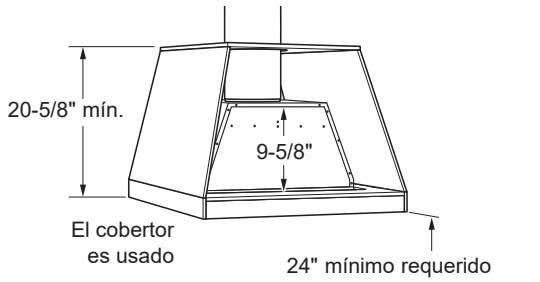
Esta campana de ventilación deberá ser instalada entre el mínimo requerido de 24” y el máximo recomendado de 36” sobre la superficie de cocción.

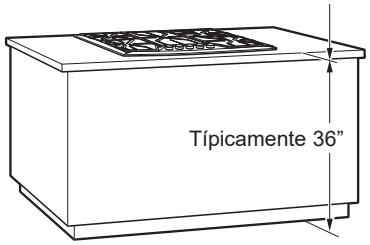
- Siempre consulte las instrucciones de instalación de la estufa o cocina en relación a los espacios específicos del producto.

NOTA: La altura de instalación debe medirse desde la superficie de cocción hasta el lado inferior del la superficie del gabinete

NOTA: UL requiere que cualquier superficie combustible se halle a un mínimo de 30" sobre la superficie de cocción.

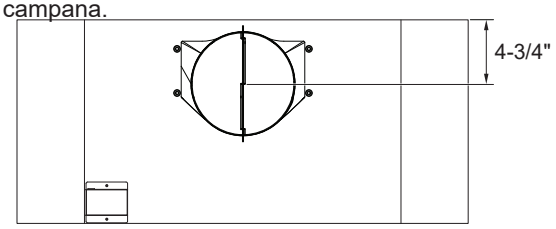
- La altura interna del gabinete estándar deberá poseer un mínimo de 16 5/8” para la ventilación vertical, y de 27 1/8” para la recirculación. Si el cobertor es usado, la altura interna del gabinete estándar deberá poseer un mínimo de 20 5/8” para la ventilación vertical, y de 31 1/8” para la recirculación.
- Esta campana puede contar con ventilación hacia el exterior, o puede ser instalada para un funcionamiento con recirculación. Para un funcionamiento con recirculación, consulte la Planificación de la Instalación para Funcionamiento con Recirculación.
- Esta campana puede montarse sobre una pared





o instalarse sobre una isla.

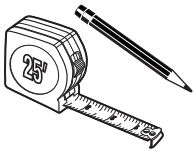
NOTA: El conducto de salida de la campana está más cerca de la parte trasera de la campana. Es importante planificar la alineación sobre el punto de conexión de la campana.



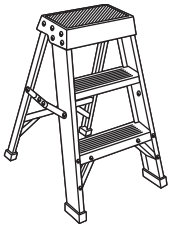
1" = 2.5 cm

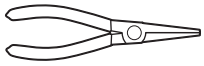
Preparación para la instalación

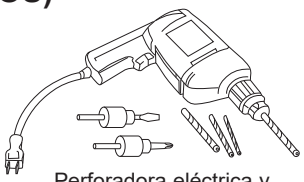
HERRAMIENTAS Y MATERIALES REQUERIDOS (NO SUMINISTRADOS)

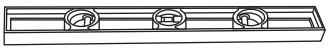

Lápiz y cinta métrica


Cinta aislante de aluminio

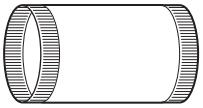

Escalera de mano


Alicates de punta larga

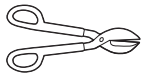

Perforadora eléctrica y brocas correspondientes


Nivel

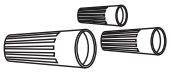

Gafas de seguridad

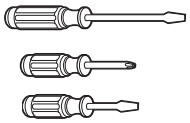

Conductos de 8" y tapas según sea necesario

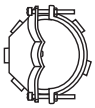

Linterna


Tijeras para hojalata


Alicate pelacables


Tapones de alambre aprobados por UL


Destornilladores de estrella y de lados planos


Alivio de tensión para la caja de conexiones

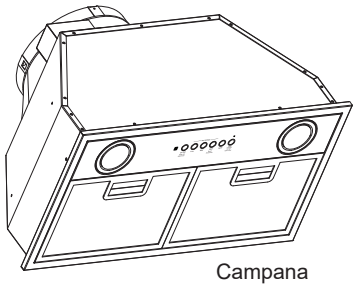

Guantes

PIEZAS PROVISTAS

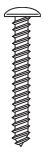
Ubique las piezas empacadas con la campana.

NOTA: Es posible que la valija de herramientas contenga piezas adicionales para realizar una serie de métodos de instalación para diferentes modelos.


Valija de Herramientas

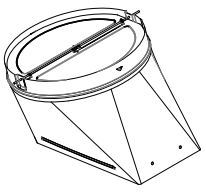

Campana

A


Tornillos de Madera con Cabeza Phillips 3/16" x 1-1/2" (QTY: 4)

B


Tornillos para Máquina con Cabeza Phillips 1/8" X 3/8" (QTY: 16)


Ensamble del Regulador

D


Tornillos de Madera con Cabeza Phillips 1/8" X 3/8" (QTY: 4)

L


Tornillos de Madera con Cabeza Phillips 3/16" x 1" (QTY: 8)

PLAN DE INSTALACIÓN

⚠PRECAUCIÓN A fin de reducir riesgos de incendios y para que el aire salga de forma apropiada, asegúrese de que el aire sea conducido hacia fuera - No ventile el aire de la salida hacia espacios dentro de paredes o cielorrasos o áticos, espacios muy bajos o garajes.

⚠ADVERTENCIA

! RIESGO DE LESIONES PERSONALES

Es recomendable que la campana extractora sea instalada por 2 personas. Si la campana no es elevada de forma correcta, se podrán producir daños sobre el producto o lesiones personales.

NOTA: Esta campana puede ser instalada con conducto o con recirculación. En una aplicación con conducto, esta campana puede ser ventilada a través de la pared o del cielorraso. Al ser instalada por recirculación, la campana ventila hacia afuera los costados de la cubierta del conducto.

QUITE EL ENVOLTORIO

⚠PRECAUCIÓN Se guantes para protegerse de los bordes afilados.

- Quite la bolsa de piezas, el paquete de instrucciones y otras piezas en cajas.
- Quite y descarte adecuadamente el envoltorio plástico de protección y otros materiales de empaque.

1" = 2.5 cm

Preparación para la instalación

PLANIFICACIÓN PREVIA

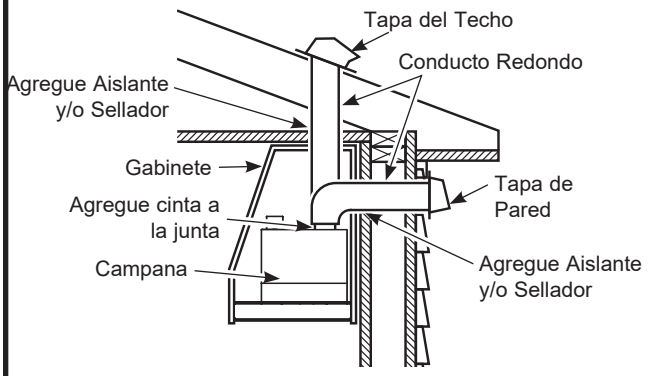
Planificación para la Instalación con Conducto

- Esta campana está diseñada para ventilarse en forma vertical a través del cielorraso. Use un conducto circular de 8”. Utilice codos suministrados en forma local para ventilación horizontal a través de la pared trasera. Es necesario el uso de un conducto de 8" para un rendimiento óptimo, pero un conducto con un mínimo de 6” asegurará un rendimiento consistente.
- Use tuberías metálicas únicamente.
- Determine la ubicación exacta de la campana de ventilación.
- Planifique el recorrido de la salida de ventilación hacia el exterior. A fin de maximizar el rendimiento de la ventilación del sistema de ventilación:
  1. Minimice la longitud del conducto y el número de transiciones y codos.
  2. Mantenga un tamaño de conducto constante.
  3. Selle todas las juntas con cinta para conductos a fin de evitar pérdidas.

NOTA: No se recomienda una ventilación flexible. La ventilación flexible crea una presión trasera y turbulencia del aire que reduce el rendimiento significativamente.

- Longitud máxima equivalente del conducto para 100 CFM: 150 pies para campanas de ventilación.
- Instale una tapa de pared o una tapa de techo con regulador en la abertura externa. Solicite por adelantado la cubierta de pared o el casquete de techo y cualquier transición o longitud de conducto necesarios.
- Cuando corresponda, instale un sistema de reposición (reemplazo) de aire de acuerdo con los requisitos del código local de construcción. Para acceder a soluciones de aire disponibles, visite **GEAppliances.com**.

  El sistema de ventilación puede desembocar a través del techo o de la pared. Para ventilar a través de una pared, es necesario un codo de 90°que se encuentre instalado inmediatamente sobre la campana.



Marco de Pared y Cielo Raso para un Soporte Adecuado

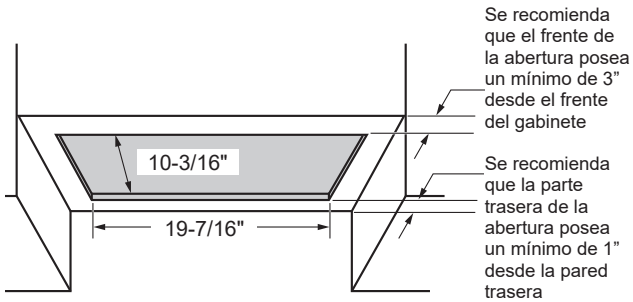
Esta campana de ventilación es pesada y la estructura del gabinete necesita soportar el peso de la carcasa de inserción cargada. Se deberá proveer un soporte estructural adecuado en todos los tipos de instalación.

- **La instalación será más fácil si la campana de ventilación es instalada antes que la superficie de cocción.**

PLANIFICACIÓN PREVIA (CONT.)

Planificación de la Estructura del Gabinete Estándar

- El techo o gabinete estándar debe contar un con agujero rectangular para ubicar por sí sola la inserción de la campana estándar, o con el cobertor. Este agujero es del mismo tamaño tanto para una instalación de pared como de una isla. Asegure el paralelismo y la nivelación del gabinete, de modo que no afecte la nivelación de la campana con el gabinete.



PLANIFICACIÓN DE INSTALACIÓN CON RECIRCULACIÓN

Esta campana podrá ser instalada en el modo de recirculación. El filtro de carbón es necesario para la instalación con recirculación y está incluido con la unidad.

Sólo se deberá usar con los kits de conexión de cables de campanas de cocina que fueron analizados y que se haya determinado que su uso es aceptable con este modelo de campana de cocina.

1' = 0.3 m, 1" = 2.5 cm

Preparación para la instalación

SUMINISTRO DE ENERGÍA

IMPORTANTE – (Tenga a bien leer cuidadosamente)

⚠ADVERTENCIA

PARA SEGURIDAD PERSONAL, ESTE APARATO DEBE CONECTARSE A TIERRA DE MANERA ADECUADA.

Quite el fusible o abra el interruptor de circuitos antes de comenzar la instalación.

No utilice un cable de extensión o un enchufe adaptador con este artefacto. Siga los Códigos Eléctricos Nacionales o códigos y ordenanzas locales vigentes.

Suministro eléctrico

Estas campanas de ventilación deben contar con un suministro de 120V, 60Hz, deben estar conectadas a un circuito derivado individual con una adecuada conexión a tierra y deben contar con la protección de un interruptor de circuitos o un fusible con retraso de 15 o 20 amperios.

- El cableado debe ser de 2 hilos con conexión a tierra.
- Si el suministro eléctrico no cumple con los requisitos anteriores, llame a un electricista con licencia antes de continuar.
- Dirija el cableado doméstico lo más cerca posible a la ubicación de la instalación, en el cielorraso o pared trasera. Ver página 14 para más detalles.
- Conecte el cableado al cableado doméstico en cumplimiento con los códigos locales.

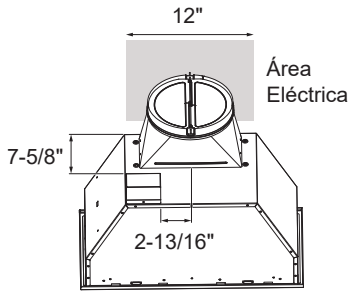
Instrucciones de conexión a tierra

El conductor a tierra debe conectarse a un metal con conexión a tierra, un sistema de cableado permanente o una terminal o conductor de conexión a tierra del equipamiento en la campana.

⚠ADVERTENCIA Una conexión inadecuada del conductor de conexión a tierra del equipamiento puede provocar un riesgo de descarga eléctrica. Consulte a un electricista calificado o representante de servicio técnico si tiene dudas sobre la correcta conexión a tierra del artefacto.

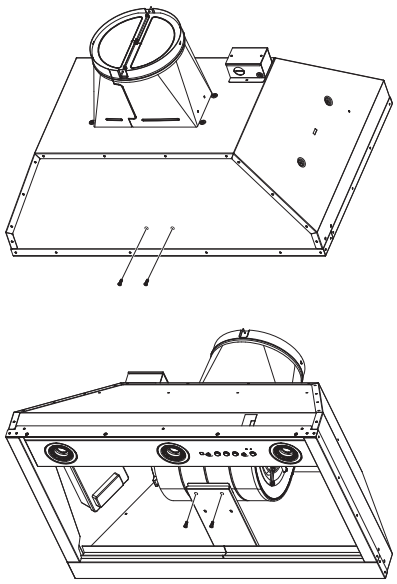
PREPARACIÓN DEL CABLEADO ELÉCTRICO HOGAREÑO

El gabinete estándar deberá permitir que quede espacio para el cableado hogareño, a fin de llegar a la caja de empalmes ubicada en el siguiente diagrama. Si la unidad es instalada sobre una isla, el cableado deberá llegar desde el cielorraso. Si es necesario un cable de corriente, el accesorio está disponible.

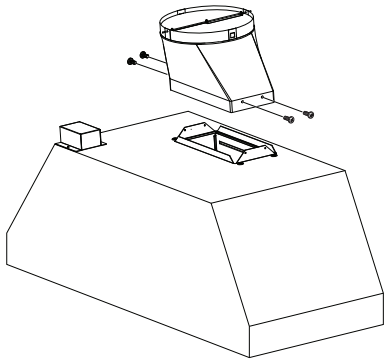


PREPARACIÓN PARA LA INSTALACIÓN DEL GABINETE

NOTA: Este soporte deberá ser retirado antes de la instalación. Retire los 2 tornillos traseros y los 2 inferiores, de acuerdo con la siguiente ilustración.



1. De forma segura, presione el regulador ubicado en la parte superior de la abertura del extractor. Controle que el regulador se abra libremente. Adhiera el regulador a la campana, usando los tornillos (B) provistos.



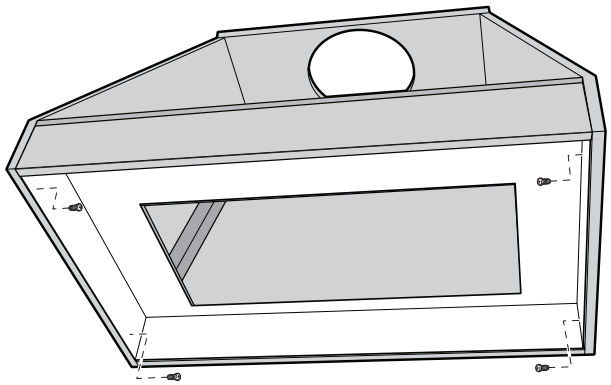
2. La campana debe estar centrada de izquierda a derecha sobre la superficie de cocción.
3. Retire y descarte de forma adecuada el envoltorio plástico protector de la campana.
4. La superficie trasera de la campana debe estar a un mínimo de 1” desde la pared trasera. La superficie frontal de la campana debe estar a un mínimo de 3” desde el panel del gabinete estándar frontal.
5. **El gabinete estándar deberá permitir el retiro de los paneles, a fin de brindar acceso al cableado eléctrico y al conducto y sus conexiones a la campana en caso de que sea necesario realizar el servicio técnico o por otras razones.**

1" = 2.5 cm

Instalación

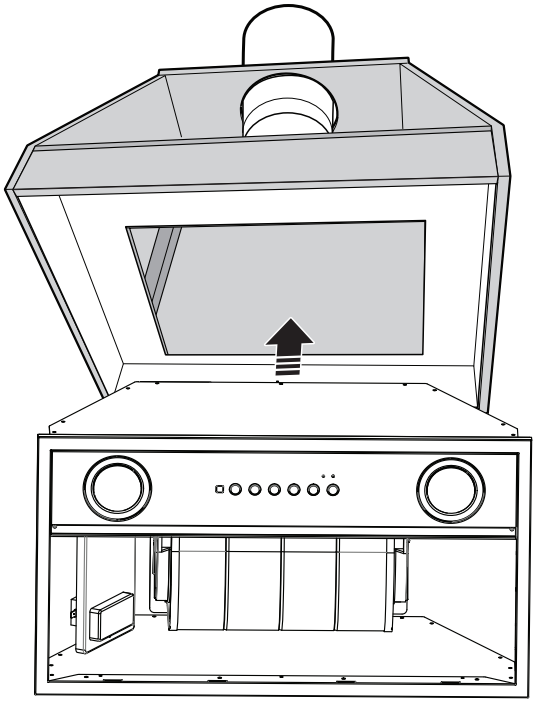
STEP 1 INSTALACIÓN DEL COBERTOR DE LA CAMPANA (Si se Usa)

1. La abertura rectangular de la estructura o del gabinete estándar debe ser acorde con las dimensiones internas y externas del cobertor. Consulte la sección de Dimensiones del Producto.
2. Asegure el cobertor al gabinete con los 4 tornillos de madera (A) o (D), según sea necesario.



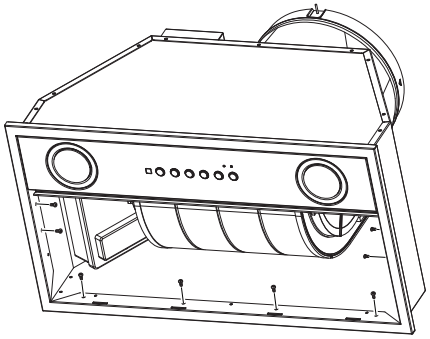
STEP 2 INSTALACIÓN DE LA CAMPANA

1. Confirme que el regulador esté en su posición en la abertura de la salida de la campana.
2. Inserte la campana en la abertura del gabinete.

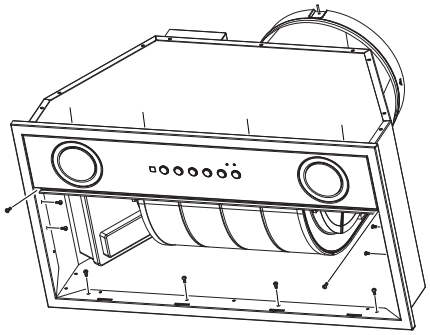


STEP 2 INSTALACIÓN DE LA CAMPANA (Cont.)

3. Ajuste con 8 tornillos (A o L), 4 en el posterior y 2 a cada lado. Se recomienda comenzar por una esquina y ajustar los tornillos de forma diagonal, a fin de asegurar la nivelación de la unidad con el gabinete.



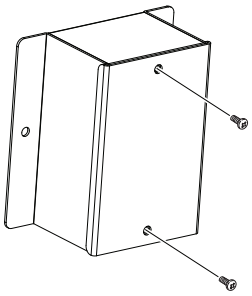
Si el cobertor es usado, ajuste los 12 tornillos para metal (B), 4 en la parte trasera, 4 en el frente, y 2 a cada lado. Los 4 agujeros de tornillos frontales son accedidos retirando el ensamble del panel de luces. El ensamble del panel de luces se debe retirar quitando los dos tornillos en ambos extremos del panel.



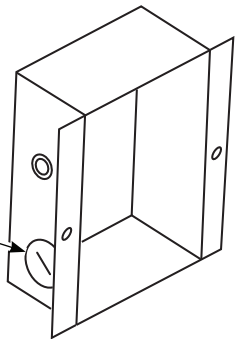
4. Una vez ubicada la campana, selle el conducto de la campana con cinta para conductos (**No use tornillos**).

CONEXIÓN ELÉCTRICA

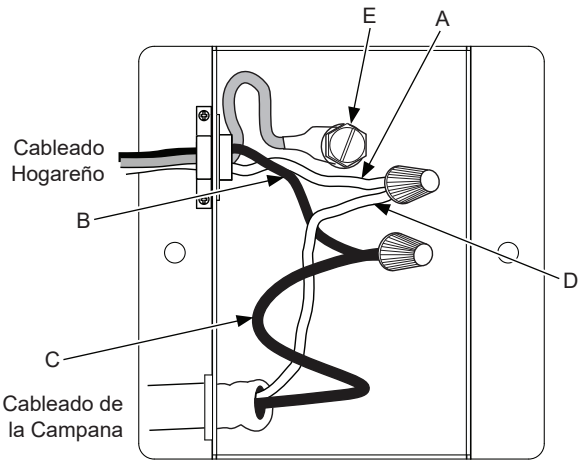
1. Retire la tapa de la caja de empalmes eléctricos.



2. Retire el tablero de la caja eléctrica.



3. Alimente el Cable de Suministro Eléctrico a través del agujero y asegure el mismo con un amortiguador de refuerzo.
4. Adhiera el cable blanco del suministro de corriente (A) al cable blanco de la campana extractora (D) con una tuerca para cable. Adhiera el cable negro del suministro de corriente (B) al cable negro de la campana extractora (C) con una tuerca para cable. Conecte el cable a tierra verde (E) (verde y amarillo) debajo del tornillo de conexión a tierra verde.



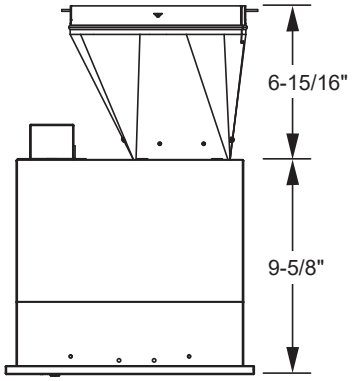
5. Vuelva a colocar la tapa de la caja de empalmes eléctricos.

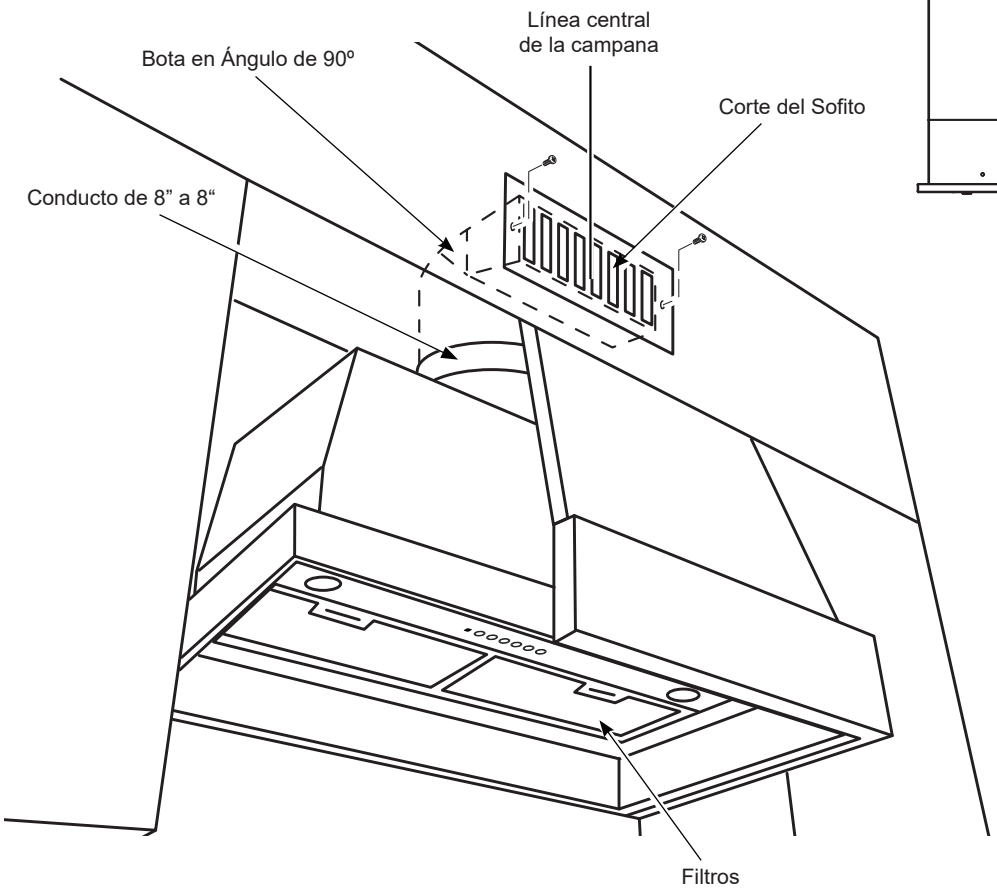
Instalación

STEP 3 KIT DE RECIRCULACIÓN (Si se Usa)

1. Haga un agujero en el sofito para el conducto de salida.
2. Instale la parrilla de ventilación sobre el conducto de salida.
3. Selle las uniones del conducto con cinta para conductos.

Para ordenar el kit de recirculación opcional, visite **GEAppliances.com**.





1" = 2.5 cm

STEP 4 FINALICE LA INSTALACIÓN

1. Inserte los filtros; consulte la sección de Filtros.
2. Controle el funcionamiento de las luces y del calefactor.
3. Finalice los gabinetes estándares.

Consejos para la Solución de Problemas... Antes de solicitar el servicio técnico

¡Ahorre tiempo y dinero! Primero revise los cuadros que aparecen en las siguientes páginas y es posible que no necesite solicitar reparaciones.

Problema	Causas posibles	Qué hacer
El Ventilador/ la Luz no funciona cuando el botón está en ON (Encendido)	El fusible puede haberse quemado o el interruptor decircuitos puede haber saltado.	Cambie los fusibles o reconfigure el interruptor de circuitos.
Ruido de flujo de aire muy elevado o anormal	Tamaño de conducto incorrecto utilizado en la instalación.	Esta campana requiere un conducto de 8” para funcionar de manera óptima. El uso de un conducto más pequeño hará que la ventilación se reduzca. Minimice la longitud del conducto y el número de transiciones y codos. Los técnicos de GE Appliances no pueden corregir este problema si hay una instalación inadecuada.
El ventilador no hace circular aire o desplaza desplaza el aire más despacio que lo normal y/o hace ruido de flujo de aire elevado o anormal	Obstrucciones en el conducto.	Verifique que no haya obstrucciones en la ventilación. Controle que la cubierta de pared o casquete de techo tengan una hoja o puerta.
	La hoja del regulador de tiro de la cubierta de pared o casquete de techo puede estar cerrada.	Asegúrese de que el regulador de tiro se mueva libremente. Las hojas del regulador de tiro pueden darse vuelta y no se abrirán por completo cuando esto suceda. Ajústela con la posición original.
	El filtro de grasa metálico y el filtro de carbón (si lo hubiera) pueden estar sucios.	Limpie el filtro de grasa metálico y vuelva a colocar el filtro de carbón (si lo hubiera). Ver Cuidado y limpieza de la campana de ventilación.
	Insuficiente reposición (reemplazo) de aire	Se requiere suficiente reposición (reemplazo) de aire para que los artefactos con salida de aire funcionen de acuerdo con sus calificaciones energéticas. Controle los códigos locales de construcción, que podrán requerir o aconsejar enfáticamente el uso de reposición de aire. Para acceder soluciones de aire disponibles, visite **GEAppliances.com**.
Falla temprana de la lámpara	El voltaje de la lámpara es demasiado alto.	Reemplace la misma por una con el voltaje correcto.
El ventilador continúa encendiéndose y apagándose.	Es posible que el motor se esté sobrecalentando y apagando solo. Esto puede ser nocivo para el motor.	Asegúrese de que los filtros estén limpios. Si el ciclo de encendido y apagado continúa, comuníquese al servicio técnico.
Las luces no funcionan	Se usaron lámparas incorrectas. Se deberán usar lámparas regulables que sean compatibles con GU10.	Para solicitar lámparas de reemplazo, visite **GEAppliances.com**.

GARANTÍA LIMITADA

Garantía Limitada de la Cocina Eléctrica de GE Appliances

GEAppliances.com

Todo el servicio de garantía es provisto por nuestros Centros de Servicio de Fabricación, o un técnico autorizado de Customer Care®. Para programar una visita del servicio técnico a través de Internet, visítenos en **bodewell.com/schedule-repair-service**, o llame al 833-4BODEWELL (833-426-3393). Cuando llame para solicitar el servicio, tenga los números de serie y modelo disponibles.

Para realizar el servicio técnico de su electrodoméstico, se podrá requerir el uso de datos del puerto de abordaje para su diagnóstico. Esto da al técnico del servicio de fábrica de GE Appliances la habilidad de diagnosticar de forma rápida cualquier problema con su electrodoméstico, y de ayudar a GE Appliances a mejorar sus productos al brindarle a GE Appliances la información sobre su electrodoméstico. Si no desea que los datos de su electrodoméstico sean enviados a GE Appliances, solicitamos que le indique a su técnico no entregar los datos a GE Appliances en el momento del servicio.

Por el Período de	GE Appliances reemplazará
Un Año Desde la fecha de la compra original	**Cualquier pieza** del producto de cocción que falle debido a un defecto en los materiales o la fabricación. Durante esta **garantía limitada de un año**, GE Appliances también proveerá, **sin costo**, todo el trabajo y costos del servicio relacionados con el reemplazo de la pieza defectuosa.

Qué no cubrirá GE Appliances:

- Viajes del técnico del servicio a su hogar para enseñarle sobre cómo usar el producto.
- Instalación, entrega o mantenimiento inadecuados.
- Fallas del producto en caso de abuso, mal uso, modificación o uso para propósitos diferentes al original o uso comercial.
- Reemplazo de fusibles de la casa o reinicio de disyuntores.
- Daños ocasionados sobre el producto por accidente, incendio, inundaciones o catástrofes naturales.
- Daños incidentales o consecuentes causados por posibles defectos sobre este producto.
- Daños sobre el acabado, tales como óxido sobre la superficie, deslustres o manchas pequeñas no informadas dentro de las 48 horas luego de la entrega.
- Daño causado después de la entrega.
- Producto no accesible para brindar el servicio requerido.
- Marcas o manchas (incluyendo manchas de óxido sobre la superficie) que pueden ser eliminadas siguiendo las instrucciones de limpieza.
- Solicite el servicio técnico para reparar o reemplazar las lámparas, excepto las lámparas LED.

EXCLUSIÓN DE GARANTÍAS IMPLÍCITAS

Su única y exclusiva alternativa es la reparación del producto, como se indica en la Garantía Limitada. Las garantías implícitas, incluyendo garantías implícitas de comerciabilidad o conveniencia sobre un propósito particular, se limitan a un año o al período más corto permitido por la ley.

Esta garantía limitada se extiende al comprador original y a cualquier dueño subsiguiente de productos comprados para uso hogareño dentro de EE.UU. Si el producto está en un área donde no se encuentra disponible un Proveedor Autorizado del Servicio Técnico de GE Appliances, usted será responsable por el costo de un viaje o se podrá requerir que traiga el producto a una ubicación del Servicio Técnico de GE Appliances Autorizado para recibir el servicio. En Alaska, la garantía limitada excluye el costo de envío o llamadas del servicio a su hogar.

Algunos estados/ provincias no permiten la exclusión o limitación de daños incidentales o consecuentes, de modo que es posible que dicha limitación o exclusión no se aplique en su caso. Esta garantía le da derechos legales específicos, y es posible que usted tenga otros derechos que varían entre un estado y otro, o entre una provincia y otra. Para conocer cuáles son sus derechos legales en su estado/ provincia, consulte a la oficina de asuntos del consumidor local o estatal o al Fiscal de su Estado.

Garante: GE Appliances, ***a*** **Haier** ***company,*** Louisville KY, 40225

En Canadá (incluida la provincia de Quebec) : Esta garantía limitada se entrega al comprador original y a cualquier dueño futuro para cubrir productos comprados en Canadá, incluido Quebec, para su uso doméstico dentro de Canadá e incluso Quebec. Si el producto se encuentra en una zona donde no haya servicio disponible por parte de un Reparador Autorizado de GE Appliances, es posible que deba asumir los costos de traslado o llevar el producto a un Centro de Servicio Autorizado de GE Appliances.

En algunas provincias, entre las que se incluye Quebec, no se permite la exclusión o limitación de daños incidentales o consecuentes. Esta garantía le otorga derechos legales específicos, y usted puede tener otros derechos que varían según la jurisdicción, incluida la provincia de Quebec. Consulte la oficina de defensa al consumidor de su ciudad o provincia para conocer sus derechos.

Solo para consumidores de Quebec. Aviso de la garantía de disponibilidad de repuestos, servicios de reparación e información necesaria para reparaciones o mantenimiento (sección 39 de la Ley de Defensa al Consumidor):

Recuerde que MC Commercial Inc. («MC Commercial») no garantiza, de acuerdo con el contenido de la sección 39 de la Ley de Defensa al Consumidor, CQLR, c. P-40.1 y las secciones 79.18 a 79.20 de la Regulación respecto de la aplicación de la Ley de Defensa al Consumidor, CQLR, c P-40.1, r. 3, la disponibilidad de repuestos, servicios de reparación o la información necesaria para el mantenimiento o la reparación de bienes manufacturados, importados, publicitados o vendidos por MC Commercial.

MC Commercial Inc. ofrece la garantía limitada del fabricante tal como se expresa en el Manual o la Guía Rápida del Propietario, que es distinta de la garantía legal de disponibilidad provista de acuerdo con la sección 39 de la Ley de Defensa al Consumidor.

Garante: MC Commercial Inc., Burlington, ON, L7L 6B2

Garantías Extendidas: Adquiera una garantía extendida de GE Appliances y conozca los descuentos especiales que están disponibles mientras su garantía aún está vigente. Puede acceder a la misma a través de Internet en cualquier momento en

bodewellcareplan.com

o llamando al 800.626.2224 durante el horario comercial. Los Servicios para los GE Appliances aún estarán disponibles cuando su garantía caduque.

Abroche su recibo aquí. Para acceder al servicio técnico de acuerdo con la garantía deberá contar con la prueba de la fecha original de compra.

49-2000893 Rev. 4

Accesorios

¿Busca Algo Más?

GE Appliances ofrece una variedad de accesorios para mejorar sus experiencias de cocción y mantenimiento!

Para acceder a números telefónicos e información de sitios Web, consulte la página de Soporte para el Consumidor.

Estos y otros productos están disponibles:

Piezas

- Kit del Cable de Corriente
- Kit de Recirculación
- Filtro de Carbón
- Cobertor de la Campana
- Control Remoto

Suministros de Limpieza

- Limpiadores de Acero Inoxidable CitruShine™
- Limpiador para Electrodomésticos de Acero Inoxidable
- Bar Keepers Friend Soft Cleanser™

Soporte para el Consumidor

En los Estados Unidos – Visítenos en **GEAppliances.com** o llame al 800.626.2005

En Canadá – Visítenos en **GEAppliances.ca** o llame al 877.994.5366

Encuentre información de soporte para propietarios en nuestro sitio web**:**

- **Información**
- **Registre el electrodoméstico**
- **Programe el servicio a través de Bodewell**
- **Compre repuestos, accesorios o garantías extendidas**
- **Conecte su electrodoméstico** – 800.220.6899

Si usted no está satisfecho con el servicio, contáctenos en nuestro sitio web con todos los detalles, incluyendo su número de teléfono, o escriba a**:**

En los EE. UU. - General Manager, Customer Relations | GE Appliances | Appliance Park | Louisville, KY 40225

En Canadá - Director, Customer Relations | MC Commercial Inc. | 1100 Burloak Dr. Suite 601 | Burlington, ON L7L 6B2

GEAppliances.com

GEAppliances.ca

Impreso en China

49-2000893 Rev. 4